大公報

Ta-Kung-Pao
123 Connaught Road, C.
Hong Kong

督印人 費彝民

經中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第二萬零六百十六號
今日出紙兩張半
零售港幣壹毫
每月本港三元外埠七元

地址 香港干諾道中一二三號
經理部電話 四八〇三六
編輯部電話 四八〇四六
電報掛號8778
廣州辦事處 惠吉西路二坊二號

干諾道中一二三號有利印刷有限公司承印

首次在中國舉行的世界性體育比賽

世界乒乓賽今開幕

各國選手紛報到 比賽明天開始

【中國新聞社北京三日電】萬衆所矚目的第二十六屆世界乒乓球錦標賽開幕式定於四月四日下午在北京工人體育館舉行。

揭幕後，首先由第一次在中國舉行的世界性體育比賽開幕式主持人宣佈開會以後，來自世界五大洲的乒乓球運動員和中國裁判員入場，然後樂隊將奏中華人民共和國國歌。接着，將由第二十六屆世界乒乓球錦標賽組織委員會主席榮高棠致詞，國際乒乓球聯合會主席艾佛·蒙塔古講話。當運動員、裁判員退出會場以後，盛大的文娛演出，將由中國藝術家表演合唱、獨唱、舞蹈、雜技、京劇等精采節目。

本屆錦標賽勝負比賽將從五日上午揭開戰幕。

又訊，第二十六屆世界乒乓球錦標賽組織委員會三日下午舉行記者招待會。出席的有中國記者、駐北京的外國記者和專門前來採訪這次錦標賽消息的外國新聞記者。

上面衆席的最高層，俯瞰了全場。記者們對各國乒乓球選手……這個巨大體育館，以及已經佈置一新的館內各個部門……

【本報北京三日專電】第二十六屆世界乒乓球錦標賽明天開幕。到今天爲止，已經有二十六個國家和地區的乒乓球隊到達北京。它們是：澳大利亞、巴西、保加利亞、緬甸、古巴、捷克斯洛伐克、民主德國、法國、英國、匈牙利、印度尼西亞、意大利、日本、朝鮮民主主義人民共和國、蒙古、尼泊爾、新西蘭、尼日利亞、波蘭、羅馬尼亞、新加坡、瑞典、錫蘭、越南民主共和國和南斯拉夫。

參加本屆世界錦標賽的國際乒乓球聯合會的負責人，亦已經先後來到北京。他們當中，有國際乒聯主席蒙塔古，第一副主席……、名譽秘書艾文斯和名譽會計……等。

本屆錦標賽組織委員會主席榮高棠，在招待會上發表了談話，並回答了中外記者提出的問題。招待會後，中外記者參觀了工人體育館的各個部分，包括比賽場、運動員休息室、裁判員休息室、記者休息室等。

中國印尼外長呼籲 外國停止干涉老撾

並主張開第二次亞非會議

兩國外長表示了對兩國人民之間的永恆友誼和相互了解的信心

【本報訊】據新華社北京三日電：中華人民共和國外交部長和印度尼西亞共和國外交部長的聯合公報三日在北京公布。

聯合公報說：在特別友好的氣氛中，兩國外交部長表示了他們對於中國人民和印度尼西亞人民之間的永恆友誼和相互了解的信心，並且高興地歡迎中華人民共和國和印度尼西亞共和國之間於一九六一年四月一日在雅加達簽訂的友好條約和文化合作協定，並且深信上述條約和協定將進一步鞏固兩國和兩國人民之間的友好關係的內容。

兩國外交部長一致認爲，任何足以妨礙亞非國家之間的友好關係的問題，都應該遵循萬隆會議十項原則和和平共處五項原則，通過友好協商予以解決。

中華人民共和國外交部長陳毅副總理重申中華人民共和國政府完全支持印度尼西亞人民收復印度尼西亞共和國領土西伊里安的鬥爭。

印度尼西亞共和國外交部長蘇班德里約閣下重申印度尼西亞共和國政府完全支持中國人民收復中華人民共和國領土台灣的立場，即如果不恢復中華人民共和國作爲聯合國會員國的合法地位，那末聯合國及其所屬機構解決世界問題的努力將受到很大的阻礙。

在交換關於國際間的問題的意見時，兩國外交部長認爲老撾問題和剛果問題……有了外國干涉而遭到困難。因此，在上述兩國的一切形式和表現的外國干涉，必須停止，進一步的解決應交由各自國家的人民去決定。

……在對於第一次亞非會議……，兩國外交部長認爲有必要在最短期間舉行第二次亞非會議。

中國釋一美犯

甘成恩在服刑期間染重病，河北高級法院准其妻子請求，准令甘犯在妻子陪同下於明天出境

【新華社北京三日電】美國人甘成恩(Robert E. Mc Cann)因進行間諜活動，危害中華人民共和國，由前天津市高級人民法院判處有期徒刑十五年。近期該犯身染重病，我國有關當局特准他的家屬來華探視。甘成恩的妻子已於三月二十八日前來，在探視中抽再三請求將其丈夫釋回。河北省高級人民法院本人道主義精神，已准其所請。甘犯將於四月五日在他的妻子陪同下出境。

人大常委擴大會議 周恩來講內外形勢

人大常委會批准中國印尼友好條約

【新華社北京三日電】第二屆全國人民代表大會常務委員會今天舉行第三十七次會議擴大會議，決定批准中華人民共和國和印度尼西亞共和國友好條約。

國務院總理周恩來向擴大會議作了關於國內外形勢的報告。

會議還通過了任免事項，決定任命……

政協全國委員會常務委員和國務院組成人員列席了今天的會議。

世界乒賽揭幕前夕

友好的歡樂氣氛籠罩着整個北京

【本報北京三日專電】第二十六屆世界乒乓球錦標賽明天就要開幕了。在這個規模巨大的體育盛會的前夕，北京到處充滿了一片友好的歡樂氣氛。

這次錦標賽的舉行地點——北京工人體育館，已經披上了節日的盛裝。在體育館屋頂和場合的四周，幾十面各色綵旗迎風飄揚。高掛在四個出入口的、用五顆顏色的乒乓球拍模型組成的巨大的會徽，在春天陽光的照耀下，反射出閃閃的光芒。許多清潔工人正在最後清掃整合和通道，準備迎接明天參加開幕式的觀衆和運動員。

在北京各主要街道、公共場所和通往工人體育館的大街兩旁，張貼着許多色彩鮮艷的乒乓球錦標賽的宣傳畫。在市中心熱鬧地區設立的介紹乒乓球選手的畫面，整天吸引着大量的行人和體育愛好者。

最近以來，北京電視台和首都的一些電影院，放映了「大家都來打乒乓球」等許多體育題材的影片，都受到廣大觀衆的熱烈歡迎。

首都人民殷切盼望購買的乒乓球錦標賽的入場券，前天已經預售。這個兩個小時的時間，各場球賽的入場券和三千多張長期票，全部銷售一空。

近幾天來，北京的飛機場和火車站，洋溢着一片友好、歡樂的氣氛。本屆錦標賽組織委員會的代表和中國運動員們，用一束束的鮮花，迎來了世界五大洲的優秀乒乓球選手。

已經到達北京的各國選手，正在抓緊時間，進行最後階段的練兵。有些隊員除了自己練習以外，還找旁的隊的隊員一起練球，互相觀摩，交流經驗。

在各國運動員居住的新僑飯店的門口，車水馬龍，呈現出一片繁忙的景象。各國選手，有的外出參觀遊覽，有的前往練習場所練球。在新僑飯店的餐廳和走廊裏，到處都能看到許多充滿了友誼的動人情景。運動員們雖然來自不同的國家、不同的民族，皮膚的顏色各別，語言不通，但是大家都有增進友誼、促進了解的強烈願望。許多選手在相遇的時候，都用微笑、握手和各種手勢來傳達真摯的友情。

傅其芳和乒乓隊員

「紐約時報」報道 美仍要先停火

決由檀島增派千五百人到遠東

【美聯社紐約三日電】「紐約時報」今日說，「美國將堅持在老撾實現有效和確實的停火後，再開國際會議來政治解決」。

「紐約時報」的華盛頓消息說，肯尼迪政府不會在這個關鍵性問題上「妥協」的。

該報說：「據我們官方的說法，在這個問題上，美國得到英國的充分支持。」

【路透社倫敦三日電】……

【美聯社紐約三日電】「紐約時報」今日報道，美國計劃再派一千五百人的戰鬥部隊到遠東去，以補足持命作戰的人力需要。

「紐約時報」說：「遠東戰鬥部隊將由第廿五步兵師抽出，該師現駐夏威夷。該師實力現在已低於正常水平。」

「紐約時報」說，美國「武裝部隊將增加一萬三千人，使總數達到二百五十萬人。五角大樓(國防部)已經公佈，陸軍將增加五千人，海軍陸戰隊增三千人，空軍增……千人。」

陳毅昨在仰光拜會吳努總理

【新華社仰光三日電】中華人民共和國國務院副總理兼外交部長陳毅元帥今天下午拜會了緬甸聯邦總理吳努。拜會時在座的有中國駐緬甸大使李一氓。

陳毅副總理是在對印度尼西亞進行友好訪問後，於昨天下午到達仰光的。

毛主席在武漢接見古巴青年

【新華社武漢三日電】毛澤東主席一日下午接見了由古巴起義青年協會主席霍埃爾·伊格萊西亞斯少校率領的古巴青年代表團全體成員。

接見時在座的有中國共產主義青年團中央委員會第一書記胡耀邦、中共湖北省委第一書記王任重、中國共產主義青年團中央委員會國際聯絡部部長錢大衛等。

對蘇聯備忘錄 英首相表樂觀

肯尼迪定五月杪訪法

【路透社西印度群島千里達三日電】英國首相麥克米倫今日在此間舉行記者招待會。他在西印度群島訪問了十天。

麥克米倫說：「英國政府對蘇聯的備忘錄感到愉快。」他說：「英國對於寮國……」

【路透社倫敦三日電】英國外交大臣霍姆今天……

【合衆國際社巴黎三日電】據今天消息，美國總統肯尼迪已接受法國總統戴高樂的邀請，從五月三十一日起，到巴黎作三天訪問。

越南「人民報」著論 支持蘇聯新建議

强調須先開國際會議

【據新華社河內三日電】越南「人民報」今天在題爲「支持蘇聯關於和平解決老撾問題的建議」的社論中說：「在和平解決老撾問題中，最重要的和最根本的問題，就是必須召開像一九五四年日內瓦會議那樣的國際會議，必須立即停止美帝國主義及其東南亞集團的僕從們對老撾的侵略，老撾的內部事務必須由老撾人民自己來解決。」

社論指出，蘇聯政府對老撾問題的立場，說明了蘇聯政府一向愛護和平的願望，……

社論指出：「……政府提出的重新召開日內瓦會議，呼籲老撾有關方面停火，召開國際委員會等三個措施有密切的關係，而首先……」

美噴氣機廿架 移交給泰空軍

【據新華社曼谷三日電】美國大使約翰遜今天上午正式將F—八六式佩刀噴氣機二十架移交泰國空軍。

那批飛機已由泰國國防部長他儂……代表泰國政府接收。

英駐蘇大使 會晤庫茲涅佐夫

【路透社莫斯科三日電】英國駐蘇大使……

春到西湖 龍井摘新茶

【據新華社杭州三十日電】以盛產龍井茶著名的杭州西湖，滿山綠油油的茶叢經過幾天春雨已吐出新芽。……

巨大的成就

五項原則無往不利

……

一段插曲

在這樣一個時候，有人在這裏插出了兩國友誼上一段不愉快的插曲——排華。……

……

一件法寶

帝國主義利用華僑問題來挑撥兩國友誼……

……

揮歸蓋鳳

……

祝君平

拉薩發現古墓

錫蘭今年橡膠 數量將達三萬多噸

訪問王丹鳳

·符艳文·

善於塑造新婦女形象

有十九年電影工作歷史的女演員王丹鳳，幾年來成功地扮演了許多類型的新婦女。她所主演的影片「……花開」，已在今年三月在北京、上海等城市上映。在這部影片中，她扮演了一個努力學習先進經驗，而提高了生產效率的女工。

王丹鳳在解放前所演的角色，幾乎全部是舊中國的悲劇性的婦女：解放以後，她開始致力於塑造新時代的婦女、演員、職工、積極奮鬥的形象。她演過的角色有技術革新的女能手、人民公社的女社長、建設工地上的女領導、公共汽車的女售票員……

最近我訪問這位天馬電影製片廠的著名女演員的時候，她說：「在祖國社會主義建設中，各個方面都湧現了大批的新婦女，使我產生了在銀幕上再現她們的英雄形象的強烈願望。我不滿足於局限在扮演舊中國的悲劇角色；作爲一個演員，更重要的是反映現實。」

根據她自己的親身體會，王丹鳳說：「只有在深入實際，與工人農民一起勞動、一起生活之後，才能演好工人和農民。」

就在記者訪問她的前幾天，她剛從安徽省的淮南煤礦和馬鞍山鋼鐵廠回來。在那兩個新型的礦區，她生活了一個多月，同工人們生活在一起。

深入工廠 得益匪淺

王丹鳳說：「第一次深入工廠、農村時，對我的幫助是很大的。」去年春天，她與同事們深入到上海的許多工廠，去參觀技術革新運動，向工人們學習了不少東西，以後她參加了拍攝一部描寫上海技術工人的電影……

如何熟悉農村生活

王丹鳳在「風流人物數今朝」中，扮演革新能手廖阿菊……

王丹鳳最近幾年中，也演過不少她過去不擅長的悲劇性的角色……

……

王丹鳳在「風流人物數今朝」中，扮演革新能手廖阿菊

她對我說……

……三十六歲的王丹鳳除了拍攝影片之外……

復活節示威反氫彈
英倫兩萬人大會 遊行隊伍逾十里
丹麥羣衆冒風雪出發・西德十餘城市亦分別示威

【路透社倫敦三日電】被雨淋得透濕的二萬三千名反對核子彈的示威羣衆，今天向倫敦市中心的特拉法爾加廣場集中，在那裏舉行盛大的抗議大會。在廣場上等候他們的已有二千人，他們向反核子彈的示威者歡呼。英國哲學家羅素等人，在大會上說了話。

兩支大隊伍——一支從倫敦以東的艾爾斯維達斯非爾德美空軍基地出發，一支從倫敦以西的柏克郡柯爾德馬士頓原子研究所出發——同時在中午到達。

遊行隊伍長達數里，倫敦交通已受阻塞。柯爾德馬士頓的隊伍人數增加至一萬五千人，長達四哩許。（按：四哩約合十二里）在特拉法爾加廣場，以及通到廣場的幾條大路上都擠滿了人，他們向經過的隊伍歡呼喝采。

【合衆國際社倫敦三日電】約有二萬名反對原子武器的英國人，今天向着倫敦市中心前進，他們將參加在特拉法爾加廣場的盛大的羣衆大會，結束他們的三天抗議遊行。

羣衆分兩路前進，估計一路約有一萬三千多人，一路約有七千多人。他們分別從倫敦西部和倫敦東部出發，這是他們的最後一段路程。

他們向着特拉法爾加廣場集中。預料將有十萬人在廣場參加這次五十五哩抗議遊行後的大會。

這次遊行是由核子裁軍運動人會發起的。參加遊行的有老年人，有抱着嬰兒的婦女，還有一對度蜜月的新夫婦。

此外，還有從西歐來的四百人，[illegible]

【[illegible]】在英國，三月三十一日開始的兩路徒步遊行隊伍今天已經進入第四天，即將在倫敦會合。儘管風雨交加，沿途又有六千餘羣衆加入行列，使隊伍壯大到兩萬人以上。

在丹麥，三千餘人也從三月三十一日起冒[illegible]

南朝鮮人民羣起反張勉
光州原州均有示威
怒斥傀儡當局製造「兩個惡法」

【合衆國際社大邱三日電】大邱羣衆昨日舉行羣衆集會，被警方用暴力驅散後，現決定本月五日（星期三）再度示威。

昨天的衝突中，有十餘人受傷，四十二人被捕。昨日除學生之外，還有一部分教師會參加反政府示威。

他們所喊口號中包括：「張勉政府辭職！」「解散國會！」

【新華社平壤三日電】漢城消息：南朝鮮全羅南道光州和江原道原州等地人民，在四月一日舉行了大規模集會和示威，憤怒譴責張勉集團製造法西斯惡法的罪惡陰謀。

據報道，一日清天，光州八千多市民在市內公園舉行了譴責張勉集團製造法西斯惡法的羣衆大會。會上各階層代表一致譴責張勉集團以鎮壓民主活動和示威自由為目的而製造的「兩個惡法」，並揭露張勉集團試圖通過「兩個惡法」來延長傀儡政府的壽命。

報道說，大會結束後參加集會的八千多名羣衆，在各主要街道進行了示威，他們高呼「反對張勉制新聞自由」等口號。

另據報道，南朝鮮江原道原州市在三天有三千多名市民舉行了反對張勉當局的羣衆大會，並高呼「我們反對爲鎮壓勞工運動的自由而製造的兩個惡法」等口號。

老撾川壙婦女 支援愛國軍隊

[illegible]

印尼警察屠殺部落人民
萬餘部落民持弓矢衝向警署

【法新社新德里三日電】三月三十一日有十二名印尼[illegible]人（曾拉德地區的部落民），被印度警察開槍射殺。當時約有一萬餘部落民族要求釋放他們的酋長巴斯塔，以弓矢作武器湧向警署。此消息係由印度物代內政部長夏斯特里今日在國會透露出來的。

結伴挖掘地洞 死囚越獄逃跑

【法新社東京三日電】廣島監獄中的一名待決死囚和另一名犯人，今晨挖地洞越獄逃走。

這名死囚是田村，二十九歲，犯謀殺及搶劫罪，被判絞刑。另一個是二十四歲的犯搶劫罪，處刑三年。兩人將囚室中的地板撬開，掘地洞直通天井，然後越牆而去。

肯尼迪收買人心 以官職籠絡黑人

【合衆國際社華盛頓三日電】肯尼迪政府開始第一步在全國範圍內，徵求受過高等教育的黑人擔任聯邦公務員[illegible]

通訊

歸僑專家們在上海
——郭沫若兒子郭博等人訪問記
華田

老友相聚做

[illegible]

一位馬來亞歸僑

[illegible]

工程師夫婦

[illegible]

日本美軍暴行受害者代表示威要求賠償

三月三十日，日本各地遭受美軍暴行殺害的人們的代表在東京舉行大會，並到美國大使館和池田首相的官邸舉行示威，要求美國對受害者和遺屬予賠償。圖爲他們代表在美國大使館前示威。（東京傳真照片）新華社稿

泰下令整飭夜總會
藝術「全裸」舞可上演
各種鹹濕電影將被禁止

【美聯社曼谷三日電】泰國政府下令整飭夜總會、電影院的鹹濕表演及專拍鹹濕電影的公司。

[illegible]

兩機空中出毛病 百餘乘客大受驚
飛機猛兜圈子・油箱燃料耗盡 空中小姐忙煞・乘客抱頭縮頸

【路透社紐約三日電】美國兩座飛機場上空，昨夜有兩架渦輪推[illegible]

南非二十餘白人 參加沖伯僱傭軍

【美聯社伊利沙伯維爾三日電】二十三名南非白人，[illegible]

夢露將重收覆水
離離合合 合合離離
昨與前夫雙雙飛紐約

【法新社紐約三日電】[illegible]

蘇聯援助修建 也門新港落成
巴德爾王儲參加典禮

【塔斯社荷台達二日訊】由蘇聯幫助修建的也門荷台達港二日上午舉行了落成典禮。[illegible]

星洲又有命案
富商女被勒死
死者何晏妹二十二歲尚未婚嫁

【本報新加坡訊】[illegible]

毒酒疑案有內幕 死者之夫是兇手
因多角戀愛受議論下此毒手

[illegible]

舉行婚禮正拍照 倒運新郎被槍擊
小孩收到復活蛋 居然孵出四腳雞

[illegible]

荔枝開花結子 楊桃含苞待放
穗郊及從化花縣經濟作物欣欣向榮

【本報廣州專訊】廣州郊區和從化、花縣的田野上，各種經濟作物欣欣向榮。[illegible]

廣州河南增新樓
許多歸僑已遷入
黃埔港至波羅廟添專車 載送遊客看「波羅誕日」

羊城短簡

[illegible]

中醫鍾庸 婦兒內科

解除痛苦好良機 中國跌打 陳公石

上海中醫 朱鶴皋 內婦兒科

分類廣告 小字六十個（六行）每天二元 電話48103

西安製藥廠出品 當歸養血片

趙教文醫館 趙威

中醫 黃國榮 附設X光驗骨

潘柏新 撰 精醫 咳 潘柏

華南電版 天新電版 龍門電版

明新花店

銀翹解毒片

開徵汽車貨物稅後 車業掀起一場劇鬥

各國名牌汽車出花招以圖制勝

【本報訊】港府自實施徵收一項汽車貨物稅後，買家心理大受影響，汽車生意亦較前遜色，同時引起各國名廠汽車之間的劇烈競爭，內中有一種新型英國房車，竟然明照增稅之前價格出售，此一競爭姿態，使同業間莫不相顧失色。

查此種新型房車，原售價約爲一萬元零，增稅後應售一萬一千元左右，但該公司仍照不到一萬元的價格出售，此舉無疑與外國車廠自掏腰包，作爲生意競爭的「攤牌戰」。

在此之前，各國名牌汽車已出過不少綽招，有的在車價加一之後，以贈送配件作招徠，有的自動打折扣，將圖加的百分之十稅率，攤回百分之五，也就是說，讓人客與車公司平均負擔汽車貨物稅，但此種競爭方式，比之剛才提到的新型英國房車，無疑相形見絀，衆料短期內，各國名牌汽車之間，續有新花招出現。

就目前情況，目前的西德車價格較平，原因之一是西德馬克增值，另一因素就是西德車年來銷路大有增長，車公司在香港方面抵抗力有信心。

統計去年汽車進口數字爲五千九百七十九輛，其中英聯邦汽車佔三二六八輛，乃執汽車業之牛耳。西德車佔一〇四一輛，居第二；依次是法國車七〇四輛；意大利車三八二輛；日本車九十三輛；美國車八十五輛。

路上第二位，乃英國車之勁敵。日本私家車剛投入香港市場，即壓倒美國車，而美國車則一路落後，幾與零國車之下，沒有汽車廠，幾與零國，數字幾不足道。

一宗罕見的案子 「三字經」順口而出 警察聞聲便拉人

【本報訊】三字經之人宜加警惕。前兩天有一男子在油麻地火車站上涉嫌用粗言穢語，遭警方拘捕，昨天解九龍裁判署判罰。

據告名叫李水友，三十歲，住馬頭涌道七十九號二樓，被控上月三十一日在旺角油麻地火車站上講粗口，危及公衆安寧。被告不認罪，法官命押候一天再審，准其保三十元外出。

查在公衆場所講「三字經」被警方拘控者，去講粗口以此爲首宗，由於被告的一方提出抗訴，亦有辯論的民事顧問，認爲有關法律條文，由於刑事及前二者性質，[illegible]

求診排長龍 黃牛黨霸位 一元讓一個 日收數十元

每日上午八時半開始派籌，九時半開始應診，中有五位診症醫生，每日到局求診者約有三百人，平均每日每一醫生要應付六十人，而診症時間只限上午時止。因此之故，有人一早到局排隊佔位，[illegible]

不便久站，則以一蚊代價，買一籌位。[illegible]

取人單車圖報復 未下手先當官司

各被告具保候被告認罪

【本報訊】三名未成年的青年，涉嫌竊取他人單車，昨在中央裁判署提堂，因案情尚須由感化官調查，法官將三被告還押候七天，各被告以現款卅五元擔保出外候訊。

[illegible]

警探喬裝遊客 捕小扒手四名

【本報訊】深水埗探目蘇佩勇，偕同探員李某，於四月一日喬裝遊客，到荔園遊樂場，捉了四名小扒手，昨提控於北九龍裁判署，[illegible]

督憲杯賽未分勝負 華聯兩球打和西聯 第二次碰頭勝者得冠軍

【本報訊】花墟球場昨天演出本年度督憲杯足球賽，由華聯對西聯，經九十分鐘惡戰，以二比二打成和局。序幕戰光華、傑志聯隊亦以〇比〇與警察聯隊和局。

昨天的門票全收二元四角，球迷多告擠足不曲，收入只得二千八百餘元。

[illegible]

戰巴西港隊球員 今日起進行集訓

迎戰巴西馬杜里拉足球隊的港隊球員，今日起一連三天舉行集訓，集訓地點在齊山南華球場，由下午六時起到七時半止，由黎兆榮負責教路。參加集訓者包括港聯、港滬和華聯三隊球員，名單如下：劉建中、陳逢然、郭錦洪、盧松江、蘇文晉、梁金耀、黃志強、何祥友、李德琪、郭有、莫振華（南華）；梁杰、楊國傑、黃德福、周少雄（九巴）；劉志霖（東方）；黃兆和、駱德興、黃文偉、劉添、區彭年、郭濤華、謝炳楸、梁偉雄（愉園）；李國華、高保強、林錦棠（東華）；阮沛邦、鄧鶴鳴（警察）；郭秋明（星島）。

督憲杯華聯與西聯之戰，劉煥清（左）盤過岩士唐起脚發射未中，失去入球機會。（本報攝）

馬杜里拉隊 今晨已抵港

巴西馬杜里拉足球隊已於今晨零時卅五分從漢城乘諾國泰航空客機抵港。該隊在來港之前曾先後在美國、日本、南朝鮮等地訪問，共賽九場，獲得七勝一和一負。

該隊下榻於北角麗華大廈，從該隊上述各場戰績看，其實力雖然並非巴西的一流好手，[illegible]

華聯：[illegible]

西聯：[illegible]

九巴青年軍 初選七十人

將於明後兩天進行複選

九巴招考青年球員，昨天已與過兩天選拔，從四百餘人之中，挑出了七十人，明、後兩天進行複選，假若各人都能保持初選時的佳績，這七十個人便可能全部入選爲「青年軍」了。

九巴已定於七日晚選正式入選的「青年軍」名單。現錄初選七十人名如下：[illegible]

今夜演三場 校際男籃賽

[illegible]

預售日期決延展 巴西門票未暢銷

[illegible]

陸軍格蘭 周四返英

[illegible]

華聯無是處 領隊表失望

[illegible]

換車牌令開始 轉換地點三處日期排定

【本報訊】持有舊九個月車輛牌照的人士注意，由於此等車牌的有效期，限滿後由HK、九號碼由HK一號…的車輛均需辦理換牌手續。[illegible]

海灘各攤檔招投

[illegible]

一場虛驚 小火無恙

[illegible]

討錢不遂飽老拳 男子毆妻囚一月

【本報訊】因索現欵兩元不遂，一男子毆妻，昨晨在中央裁判署由康斯法官提訊，被告自辯，謂欲向其妻取欵，[illegible]

中醫鍾庸 增設診所

【本報訊】中醫鍾庸擅理婦兒科溫病，對於瘋癱頑固疾患，可施用氣功與藥物綜合治療。現爲方便東區病者門診，增設診所於禮頓道十號一樓，門診時間上午十時半至下午二時。

小姐結婚想求靚 去覓理髮店包辦

[illegible]

看！此婦人在做乜？

▲理髮店多以「××主理」招徠顧客，皇后大道中×號有間理髮店更寫着：「×姑娘擔任結婚化粧」，理髮店包理化粧確係少見。（穿窗簾）

▲一個婦人拿着一把大竹遮，在統一碼頭附近漫步，評足人品，七嘴八舌說她像一把防警的「降落傘」，有說她還是在注意觀察。（一文）

竊取地窖水喉鐵 男子被捕判入獄

[illegible]

偷車載客圖賺錢 車主截獲送法庭

男子控三罪首項囚三月

[illegible]

中間人作怪 有三項須追查清楚

陳杰先生：

[illegible]

飲食業 七十二行法制俗談

[illegible]

糟鷄會破財

[illegible]

（卅六）

填報「六大項」 來源證之五

[illegible]

租住廉價屋 地方有多少

[illegible]

服務版

手指手掌覺痕癢 是否患神經麻痺

劉汝光先生：

[illegible]

强禁你在房內 侵犯人身自由

[illegible]

何以從北極飛到南極

[illegible]

小常識

[illegible]

昨晚太埔西閘小徑旁
兩飛仔伏襲少女
途人奮勇擒色狼

【本報訊】昨天晚上九時三十分左右，荷裏活道太古船塢西閘附近，兩個飛仔伏暗處，突襲一少女，大罪非輕。一個騎單車的男子路過該處，飛仔鼠竄，路見不平的人飛車擒拿色狼。結果一名疑犯被擒。

遇襲的少女姓梁，十四，陽江人。她的父親是北角渣華街八十×號地下一間木箱店的老闆。該店僱用三、四個伙計，屬小本經營性質。梁家原住西營盤，搬到上址六、七年，每月光租金須付出四百元，生活不是十分富裕。為此原因，梁女曾長期失學。梁女是梁家長女，有一弟一妹，弟已十二歲，妹妹剛滿周歲。

據說，梁女在西營盤曾讀夜學，後輟學，做塑膠花女工。搬北角之後，至今年才重新上學。她於上月考入筲箕灣一間學校讀夜校四年級，日間仍然做膠花。那夜校每月學費只收五元，她日間做塑膠花月入有數十元，可維持自己生活及學習用費。據她家的伙計說，這少女十分勤謹節儉，每天上學放學，總是從北角步行到筲箕灣，來回needs一小時，以節省一毛幾的電車票。

通常，梁女於下午六時三十分用晚飯後，就步行赴校，九時半放學，十時就步行到家。她每天上學放學必須路過太古船塢圍牆外的僻靜的荷裏活道。

原來，梁女昨晚放學後，如常步行經太古船塢外間外，有一條雜草叢生的小路，對面車房側也有一條這樣的小徑。入夜以後，甚是幽靜，亦便於歹徒出沒。

昨天晚上，她穿着紅花藍布唐裝衫褲，如常上學。到十時半，還未回家，家人正感奇怪時，忽有梁女的兩個女同學來報訊她家人，說是梁女遇劫。兩個少女同學赴筲箕灣警署報案。

其時，由那小徑中，躍出飛仔兩名，一人撲住梁女的頸部，使她不得動彈，梁女幾為窒息；另一飛仔則大肆非禮，並擬將她拉進小徑草叢中。這時，恰有一輛電單車駛過，車頭燈正照射着此一幕醜劇，騎車男子毅然不計粗蠻，急煞車躍下施救。飛仔鼠竄，分兩頭落荒逃跑。

不久，一名逃走男子被追上擒住。事後，少女被送醫院檢驗，疑犯則留於警署，有關人等再留問話。

當局拋售東區地王
競投之下價必搶高
各公地開投有期　置業界躍躍欲試
黃泥涌道一幅地引起旅業人士注意

【本報訊】自港府公佈大批公地行將在今後六個月內拍賣後，置業界及工商界人士日來均密切注意此事，尤其是對於有東區地王之稱的怡和街地段，以及灣仔區的呼聲甚高的跑馬地黃泥涌道等地段，但業家興趣又濃。

怡和街地段面積一萬八千零九方呎，位於百德新街、糖街、利佐治街和怡和街之間，適宜作有價值的商業用途。目前底價已訂四百萬元，折方呎合二百二十餘元。但在劇烈競爭下，價格勢必搶高，至於高到若何程度，可作為月來地價飛漲的準繩。假使搶高一倍，則已超過花園道馬利操場的開投價格了。港府現規定在上址興建價值三百萬元以上的上蓋物，開投日期是本月二十五日下午三時正。

跑馬地黃泥涌道地段，現址為港府公務員宿舍，住戶均已遷出，準備短期內拆卸，作地開投。該地面積二萬五千方呎，面對跑馬場及香港會球場，雖然價值不及前者，但旅業人士對此甚感興趣，認為適宜建造一流遊客酒店，設若旅業集團插手競爭，地價可能搶高，比前者不遑多讓。此地段開投日期為八月八日。

軒尼詩道舊的呼聲舊址，地盤早已拆平。曾有市政局議員要求闢此地段作為公眾遊樂場所，未有結果。若干公私團體要求撥此地段建置，當局亦不考慮。至於留作何種用途，各方揣測紛紛，最近始透露付諸拍賣。此地段面積二萬一千一百三十五方呎，可作商場、酒店或住宅用途。尤於三面臨街，更顯容易，地價雖比不上怡和街，當亦相去不遠，此地段在下月二十三日拍賣。

又，港府工務局公地測量處定今天下午三時拍賣官塘工業地段第二〇二號，面積約五千方呎，底價十六萬元。投得者須在上址興建十萬元以上的上蓋物。

四天假期已過去
銀行等恢復辦公
假期內新界各區遊客多

【本報訊】由上月卅一日起至昨天止的一連四天復活節假期，已告結束，港府各機關、銀行、洋行及各大社團等，於今晨恢復辦公。

在四日假期中，風和日麗，天色晴朗，除部分赴澳門遊覽者趕於昨晚及今晨乘輪回港外，而大部居民，多趁假日偕同一家老小前往新界郊區或乘小輪赴離島旅行，故元朗、沙田、大埔、長洲、荃灣、粉嶺、上水、青山等區，遊客如鯽，飲食業暢旺，座無虛設。

天氣　潮水
觀測和天氣：風微，初時有薄霧，後來天色頗好。
高潮：晨早零時十九分，上午十一時四十分
低潮：早晨五時五十分，晚上六時卅二分

明天清明掃墓
火車加開特別班
郊區巴士亦增車
沙嶺墳場今開放掃墓須帶身份證

【本報訊】復活節假期剛過後，明日又是清明節，香港鐵路局增開特別班車行駛尖沙咀至和合石。九巴士亦增加班次便利掃墓人。

香港鐵路局於清明節日增開的特別班車，計尖沙咀站開出的有十班，最早的是上午六時廿二分、七時廿分、八時十分，最後的為下午二時廿九分及三時十分。和合石返尖沙咀的亦係十班，最早的係上午七時零九分、八時十八分，最後的為下午二時廿九分及三時十分。來回車費（三等）成人兩元，小童一元。

羅湖沙嶺墳場今日起一連開放三天，每天開放時間由上午八時至下午六時半。前往掃墓不須向大埔或上水警署申領通過證，只要隨身攜帶身份證便可。由尖沙咀至羅湖（沙嶺）來回車票：成人頭等四元、二等三元、三等二元；小童頭等二元、二等一元五角、三等一元。

中華巴士公司之七號車（統一碼頭至香港仔）增加車輛來往，客滿即開；九龍巴士公司之十五號（佐敦道碼頭至文錦渡）、十六號A（佐敦道碼頭至上水）、十六號A（佐敦道碼頭至荃灣）綫車將按盤加車行走。

香港油蔴地小輪船公司往來統一碼頭至荃灣綫小輪，明日將增加二至三艘行走，首班輪由上午六時開頭。

澳門同胞回鄉省墓
中山今起妥善接待
拱北五天內有劇團演戲

【本報訊】澳門消息：在中山有關當局的照顧安排下，澳門同胞於今日起一連五天，憑掃墓證入中山境掃墓。掃墓時間是由上午八時至下午一時入境，下午一時至六時出境。

今年清明節，和往年一樣，在拱北、前山設有祭品、肉食、副食品供應站，入境掃墓的可攜少量祭品，也可在拱北購買。拱北和前山設有七個茶水站，並有衛生站，有專門的醫護人員照顧同胞健康。在掃墓途中，沿途設有七個茶水站，並有衛生站，以照顧同胞掃墓。

在清明掃墓的五天中，錦添花青年劇團、中山木偶劇團、石岐粵劇團及三個電影隊，分在拱北前山上演和放映電影。交通部門也派出客車和三百多輛單車接載掃墓同胞。

可買價值五元人民幣的留食品返澳。在清明節五天中，將有大量同胞入境掃墓，每個掃墓者，都

「靚女展覽」
傳在香港上演
內有各國佳麗

【法新社馬尼拉三日電】「靚女展覽」有可能在香港、吉隆坡、西貢和曼谷上演。這是「國際小姐」和「世界小姐」比賽以外的最大的美女大集會。

現在，這個「靚女展覽」正由菲律賓國民黨主持籌備，準備在馬尼拉和其他亞洲地區的演出，拟訂期在兩個半小時，主要是表演少女的優美姿態和時裝。

這個展覽是由「一九六一年國際小姐」史提拉·加拉斯主持。八個小姐，雙方都已接受了。

其中八個靚女今年一月曾到香港、西貢、澳門、曼谷去，和日本參加選舉的「加州小姐」李露·布朗寧、「泰國小姐」……

海塢新路路口
已成危險彎角
昨又有私家車與巴士相碰

【本報訊】昨天下午六時一刻，海塢新路的路口，又發生汽車相碰事件，幸不太嚴重，沒有人受傷。

出事的地點，就在星期六晚兩輛巴士相撞的地方附近。當時一輛巴士從干諾道轉入美梨道，恰好一輛私家車從後面超右方駛上，於是私家車的車尾，和巴士的肚腩相碰。

先後兩次意外事件，都是因巴士轉彎入美梨道而發生的。關於這個情形看來，巴士經過這個「危險彎角」的時候，最好特別小心，同時交通當局看來也有研究一下這個問題的必要。

因取食水引起爭執
落馬洲村打鬥傷人
雙方揮動鐵鋤木器六村民受傷

【本報訊】新界落馬洲村及下灣村部分村民，昨午因水源及折屋問題引起打架，結果雙方共有六人受傷，其一傷勢較重，被送醫院急救。落馬洲村村長陳兆祥在爭執中亦被擊傷頭部。

上述兩村位置均靠近新界邊境，旁有小河，乃食水主要來源。但河邊滿佈鐵網，僅有一水閘可取食水，而水閘之權在落馬洲村民手中。

據說，該兩村之爭執，起因是落馬洲村欲收回一大塊農地，供某孟屋作魚塘之用；但下灣村有三十多間茅寮搭在水田上，且有十二戶人在此安居。

村民拒絕遷出，曾到新界理民府請求調解，無結果。落馬洲村人以無法收回農地，遂於閘上繳鎖，不准一鎖水閘，血案立生。

又據說，該兩村人關係相當特殊，落馬洲村的男子，多世代到海外謀生，全村只餘下六男子，故有田亦無人耕種，只得批與下灣村村民，所以稻田上搭有下灣村村民的茅寮。

去年底，由於某農場出資價租用農地開闢魚塘，落馬洲村意欲，遂中止下灣村佃農的租約，不愉快事端便在此時埋伏。幸經過一連幾次勸武，可惜昨天又釀成血案。

基督教墳場
壽穴價提高

【本報訊】香港基督教聯會轄下之香港薄扶林及九龍城荔枝角兩處墳場，曾於上月廿七日召開各堂會代表會議時，通過關於預留「壽位」（即預先定座）者墳地捐款新規定，從前每穴為八百元，現由一九六一年三月廿七日起，改為每穴一千二百元，並定由一九六一年三月廿七日起執行。

因嶺邊這個水閘，新界兩村引起打鬥。

大帽山迄未見獸蹤
村民結隊搜索撲空
山嶺又傳野獸出現

【本報訊】新界大帽山區發生猛獸傷害耕牛事件後，大帽山村十數村民日前在四方山搜捕獸蹤，結隊搜索，不見獸蹤，始收隊落山。當日他們除攜有數枝鐵槍外，另有五條獵狗隨行。據悉，村民以巨獸未除，給有後患，日內將再搜獸登山搜獵。

日昨又傳大帽山山頂發現巨獸腳印。這一消息是該公司築路工人傳出的。這一名姓沈的工人宿舍設在大帽山山頂附近之內，住有三十多名工人。據說，日昨有工人晚上，工人突然發現兩隻狼類的動物在屋外的樹林中跑過，工人嚇到大叫求救。附近工人聞訊，紛紛走出來，但這些野獸已跑入山林中，不知去向。這些工人宿舍前的空地上發現許多巨獸的腳印，消息傳出後，工人宿舍附近的山村，村民都感到恐慌，須組織幾個山頭。

粵劇水平　香港觀眾讚好
香港觀眾讚好
粵劇院蒞深演出圓滿結束

【本報訊】廣東粵劇院第一團，昨晚在深圳演出最後一場「柳毅傳書」及「平貴別窰」，該團連日演出的精采戲目，深受觀眾讚賞。香港觀眾日來不斷專程前往觀看，都感到興趣。

廣東粵劇院第一團在深圳演出四日六場，包括「紅梅記」、「柳毅傳書」、「倩娘」、「借傘」及折子戲「平貴別窰」、「選女婿」、「繡成書」等，不同風格、唱腔方面，都有不少新的改進，許多香港觀眾看了都有所感觸。

在原來的基礎上又提高了一步。許多香港觀眾都能欣賞到老藝人的精湛演出而感到高興。

粵劇院演出受熱烈歡迎，在掌聲中謝幕。

右起：李翠芳、王中玉、林小群、馮寶衡、羅品超、白駒榮、盧啟光、郎筠玉、少崑崙、羅家寶、文覺非、鄭紹嫻（本報攝）

特寫

二千擔米與一隻錶

二千擔白米，三層樓宇，或者小小一個手錶，假如三者任擇其一，你會作怎樣的決定？

相信不少人喜歡二千擔米；也許，在居住問題很嚴重的香港，更多人對三層樓宇着迷。可是有一種不同的看法，認爲還有些人既不需要米，樓宇也太多，於是興趣只好放在各式各樣的玩意上，譬如在身體某部分鑲上些什麼之類，所以寧願挑選一個錶。

最貴的一隻值八萬

抱這種看法的，是鐘錶業人士。發佈後今天開幕的醫林錶行，辦來了幾個貴重到罕見程度的手錶，最貴的一個，售價八萬多元。關於它的銷路，該錶行經理陳耀飛很有信心。

這隻高價的手錶，究竟它好到如何程度？據稱，錶當然是很不錯的，但數以萬元計的價值，卻不在錶本身，而在錶殼、錶帶，也就是

香港最新最貴的錶

鈕、在鑽石、白金，再加上精緻的鑲工。

貴在全錶鑲滿鑽石

售價八萬多元的那個手錶，是勞力士牌子的女裝手錶，這個錶殼每手上，其實就是鑽滿串白金鑽石鏈。除了錶面還餘下「小圈圈」跟你看時針之外，錶殼以至錶帶都鋪滿鑽石；兩粒最大的鑽石，鑲在兩邊貼耳的部分，每粒都重約一卡，光澤耀目。整個錶有鑽石約百粒，大小均成雙襯，光彩也均勻。

萬元之錶實約半噸

另一個勞力士男裝錶，售價一萬七千元，這個錶除了在錶圈鑲滿鑽石，和用鑽石作字外，錶帶、錶扣、指針，總之眼見的地方都是白金。也許因為白金太多的緣故，這個錶連錶帶重約半磅，看來它除了裝飾之外，對於「加強重」也有點好處。

這幾個錶，據說是勞力士廠為醫林錶行裝修開幕的時機專程運來的，每款只來一個，更顯出它身價之高。當然，在旅遊中，它買足了貨運保險，一交醫林之手，開上了火險、水險、盜險，然後才在

價值一萬七千元之錶

醫林的櫥窗與香港人士見面。

對顧客心理的研究

錶行辦來這幾個貴重的錶，是一項小小的冒險。醫林錶行過去銷售高價錶不少，但售價最高的一個，才是二萬餘元，這次來的幾個錶，一個售八萬餘元，一個售七萬餘元，在售出之前，這兩個錶就爲緊實資金十多萬元；不過，該錶行在長期經營中，對顧客心理的研究也有心得。據說，有些顧客的興趣，是在於這個錶是否夠貴夠新；價越貴，款越新，他們就越緊爽；因此錶行估計這幾個錶不難脫手。

這幾個在港罕見的高價錶，先諸者往往擔心：假如，錶就在手上，直要是隨時有被人斬手取錶之虞，所以這樣一串鑽石的錶，放不放心給人修理？等等。

恐怕還要僱個保鑣

其實這是杞人之憂。肯拿八萬餘元買一個錶的富貴顧客，戴錶外出時可以請個保鑣隨身；能夠買這個錶，當然也大有能力給這個錶聘專人做它的長期忠僕了。·宛若奇·

郭子猷創紀錄
昨一天之內勝頭馬五次
尾場小搖彩中獎號碼已揭曉

【本報訊】據新區消息：復活節賽馬總結束，郭子猷騎術，昨日之內勝出頭馬五次，成爲快活谷賽後的新紀錄。尾場巨獎小搖彩結果如下：

首獎一五九四九七號，派彩三十一萬二千零二十七元；

二獎一九三五六六號，派彩八萬九千一百五十元；

三獎三一八七八五號，派彩四萬四千五百七十五元。

入圍獎九個，每個獎金五千元，號碼如下：三三八八二七三、一二一七八三一、一八四三九、三二四五七二、二三四〇四〇、一八一二四。

四、二〇五二二三、三八三一四五五二、三八一一。

賽馬壓軸戲

昨日有兩宗墮馬事件；第一場何偉航騎「一甲」、留「甲」墮馬，幸無恙。宣馬會事會判例，跑馬地：即日起停牌，至四月廿三日止，另一宗墮馬事件發生在第九場，梁鴻碎騎「一陣旋風」，馬試牌時，騎師跌落馬下，也沒生意外。

冷氣房失火

【本報訊】昨日下午五時，停泊在青衣島海面的油輪「文化」號冷氣房失火，救火船開到，開喉救熄。該輪損失約一萬二千元。

青衣島舊船

失蹤兩月監視犯
搖身一變為警探
結果觸法拆穿判囚三年

【本報訊】失蹤兩月餘的一名警方監視犯，再現蹤時，變作一名「假警探」，遊街向途人搜查勒索金錢，並兩次在街頭冒警搜女人手袋，被男子一週前在油蔴地區遭警探拘獲，昨日上午在銅鑼灣裁判署審訊，被控爭名前後共八項，合計判處囚禁三年。

該男子名梁文輝，又名梁伯，廿七歲，無職業，無固定住址。

澳門黑色尋仇風雲
小霸王泥戰癩痢頭
利劍之下其一連中三刀入醫院

【本報訊】澳門消息：昨天正午十二時許，下環四號新馬路的知名人物混號「小霸王」的男子與渾名「癩痢頭」的男子大打出手。「癩痢頭」被對方痛毆之後，拔出利劍，一刀刺去，「小霸王」不避，一連中三刀，血流不止，「癩痢頭」遁去。傷者送山頂醫院救治。兩名黑人物都是下環某體育會人物，事前已打過數大架，故此積怨甚深。

澳門冷氣房失火

冷氣房失火，救火船開到，開喉救熄。該輪損失約一萬二千元。

港澳客機月中開航
主要是做旅遊生意
每天對開四班每機僅坐四人

【本報訊】澳門消息：以香港及外國遊客為主的港澳客機，將於本月中旬開始飛行港澳線的客機，將由本澳方面不久便將開辦。事先用電話或直接與澳門辦事處聯絡，由澳門辦事處用無線電話通知港澳方面，要在木伯機場前落客，全部乘客四人以內，客機每架可載乘客四人。

港澳客機每天來回飛行四次，逢星期二休息，如遇節日即暫停乘客，可能加開班數。每日上午九時十五分、十一時及下午一時，自香港飛澳門。上午十時及下午三時、五時自澳門返港。

新界泳屋今起申請

【本報訊】新界理民府辦理新界泳屋申請，由今（四日）至八日可申請，屆時每一批泳屋，市政局前往新界各處的泳灘。

住宅遭賊竊損失七百元

【本報訊】九龍旺角通菜街六×號三樓，昨晨六時被盜七元現款，及金錶鏈一條、金戒一隻，及現款二百五十元，共值五百元。

雙黃蒸以後
西芹菜吃香

【本報訊】新界市場：近日西芹菜大批上市，由於它有清香的味道，一些酒家、茶樓用以炒牛肉、炒魷魚，新界方面近來有不少菜農種植試種，市場上也有出售。

新界搵食難
又有百餘青年出洋謀生
二千鄉里灑淚送別

【本報訊】新界錦田鄉鄉民，因為新界人口日益增加，耕地日少，不少青年人都到海外謀生。

新界大埔鄉村，昨又有百餘青年出洋，前往英國、荷蘭等地做工，鄉中父老及親友二千餘人灑淚送別。

聯人入場券　大傳彩亦轉

鍾庸啟事

本中醫寫利便病者門診，增設下列診室：

地址：灣仔軒尼詩道十號二樓（利舞台斜對面）

時間：上午十時半至下午一時（逢星期六休息）

尖沙咀街坊會主辦 玩具展覽昨午開幕

吳多泰闡述本屆展出中心 主題為中外名人兒童故事

【本報訊】尖沙咀街坊福利會，昨日下午五時半，在該會運動場舉行第五屆兒童玩具教育展覽會開幕典禮，同時舉行會計班畢業授憑典禮，請由李維休主持剪綵，設雞尾酒會招待嘉賓。

典禮儀式異常隆重，首由李維休主持剪綵畢，主席吳多泰致開會詞，闡述該會舉辦兒童玩具教育展覽會意義，他說：本屆展出中心乃以中外名人兒童故事為主題。該會兒童部主任馬坤儀報告是屆玩具展覽籌備經過。復由李維休致詞，說：玩具是一種吸引兒童注意的東西，是兒童一知識最好的導具，亦可以當作一種語言去教育兒童，使他們獲得一種無形教育基礎，對兒童將來生活與思想之影響甚為重要。華民政務司李孑農、街坊會首腦謝雨川等多人，也先後致詞。最後，由副理事長陳漢榮致謝詞。

隨又舉行該會會計班畢業授憑典禮，由副理事長余勝赭報告會計班概況，繼請副華民政務司李孑農主持頒發各班畢業證書，第八屆、第九屆、會計班第三屆、成本會計班第一屆等各班畢業證書。禮成後由該會首腦引領來賓參觀展覽會各室陳設，並舉行雞尾酒會。

本屆玩具展覽會展出中心，以中外名人故事為主題，用玩具砌成故事中之人物及其背景，目的是通過玩具的裝置，介紹一些中外名人生命片斷的事蹟，藉以培養兒童之優良品德，作為其自己思想行為的典範。並設五個室展出，計有「中國名人室」、「科學室」、「兒童樂園室」、「幸福家庭室」、「交通室」等。展出日期由今日至八日，一連五天，每天上午十時至下午六時。

昨日蒞臨觀禮嘉賓，計有李孑農、李維休及何西瀛、鄭錦渡、黃欣文、謝雨川、黃伯岸、周有、鄧碧、胡應揚、陳昆傑、陳麥勵、許佐毅、鄭命光、龍平、戴勵、羅少良、郭燦霖、勞重超、張洪海、李其林、高士麒、黃國英、黃蔭琳、李乾、吳永、鄭國珊、林漢英、曾正、賀錦榮、黃樹德、潘佐民、羅佩華、黃平三、王幸利、李吉、吳翰、羅寶嶔、馬坤儀、夏匯利、周敏、方賢霖、陳令儀、梁麒驤、李劍儒、鄧宣之、鄧廷芳、馬伯良、賀錦平、周貫、潘伯霖、沈東照、徐恬、廖鎮泉、鍾昌、楊叔偉、謝雨川、鄭仲周、賈榮、夏傑榮、陳學富、楊季翔、邵若璠、劉錦樟、吳大榮、余振邦等千餘人。

尖沙咀街坊會理事長吳多泰、兒童部主任馬坤儀等與李維休、謝雨川等部份來賓在參觀玩具展覽。（本報攝）

清明節屆社團紛籌備集體掃墓

潮州商會恩平鄉會小販公會邱丘宗會定期春祭

【本報訊】明日清明節，港九部分社團將於是日分別前往墳場舉行春祭。潮州商會將於五日正午十二時到沙嶺致祭潮州義山，下午一時到沙嶺和合石潮州義山，由該會正副會長及會董主持祭禮。祭畢巡視山場後在山上涼亭舉行茶會，是日上午十時到由佐敦道碼頭齊集後，到附近渡船街乘會預備之汽車出發。又該會每年清明節日在各義山及各義山墳場，以便各墓段承祀人查詢墓域號碼及指導拾骨遷葬等事，辦理得宜。

恩平人士早年設有敦德堂，設立該邑先友公墓，以供後人祭掃，山各項措施至感滿意。該同鄉對該會管理義山照年均由恩平同鄉會主理其事。本屆清明祭禮，業已分別定期舉行：（一）本月九日先在本港墳場掃該邑先友公墓，舉行集體公祭。是日上午十一時三十分在墓前齊集，正午十二時行公祭禮。

（二）該邑另在新界粉嶺和合石坟場設有先友公墓，定十六日前往公祭，午後十二時半以前在墓前齊集，下午一時正行公祭禮。參加往和合石、粉嶺祭者，須先向該同鄉會報名，祭禮完成後，隨在墓園野餐。

（三）該邑設在新界龍躍頭沙頭角之金塔坟場，屆時將由該會理事長梁德爲主祭。歡迎本邑男女同鄉隨時參加，供後即在墓園舉行野餐。時自由出發前往。禮成後即在墓園舉行野餐。

為便利同鄉巡視先人先友骨殖，有關同鄉如欲辦理，該會當予協助，免費發給巡視證，可到灣仔永豐街四號二樓該會先期接洽。又，該會本年總集祭掃經費，籌以備辦大批金豬，首先繳捐者計有：李隆記、李施休、梁樹、梁瑞勛、康源明、李才生、各五十元，何能建卅元、李秀林、李炳雄、梁子明、顏彩源各廿元。

港九持牌小販公會，以清明節屆，定於本月六日舉行恩親祭掃，凡會員同業參加者，請於該日上午十一時，在尖沙咀火車站集合，前往粉嶺和合石墳場，在山腰石亭舉行崇禮，禮畢野餐，自由旅行，至下午五時集合回程返港。

邱丘氏宗親會，定十六日舉行掃祭禮，下午十二時在粉嶺和合石坟場山頂石亭，集合祭邱氏先祖及已故會員先賢。禮畢，野餐招待。

華革會第三醫療所 十五開幕十七開診

【本報訊】香港華人革新協會第三平民醫療所，已籌備就緒，定十五日開幕，十七日開始為居民及會員、會友服務。該第三平民醫療所地址在筲箕灣道一六八號二樓，面積約有九百十八平方呎，內部建設包括有辦事處、候診室、配藥室、診症室、打針室、手術室等部門，將分配為上、下午兩班門診，醫生及職員等均已經聘定，其收費與第一、第二兩間醫療所相同。該會將於醫療所開幕日舉行雞尾酒會。

小鏡頭　兒童玩具展覽會中，兒童作安全行車狀。

四月四日 社團動態

保良局（中午十二時）新總理交代。

新界蔬菜產銷合作社有限責任聯合總社（中午十二時）新員就職。

五邑工商總會（下午二時）在會所舉行會員大會。

香港華商織造總會（下午二時）在會所舉行會員大會。

香港中國兒童服務會（下午六時）在會所召開會員大會改選新員。

香港傢私裝飾商業總會（下午九時）在會所召開會員大會改選第五屆職員。

有益有趣的玩具展覽

（社團特寫）

尖沙咀街坊福利會舉辦的「兒童玩具教育展覽會」，第五屆展出的內容較歷屆豐富，也較有意義。它分為：「中國名人室」、「科學室」、「兒童樂園室」、「幸福家庭室」、「交通室」五大部分展出。

岳母刺背 啟人深思

在「中國名人室」中，用圖畫、實物配以雕塑的人物、玩具娃娃，來向觀衆介紹中國民族英雄岳飛以及孔子、孟子、孔融、司馬光等歷史人物的一些膾炙人口的事蹟。藝術家雕塑成的一具岳母刺字人物，岳飛裸背曲膝地上，岳母在後半俯着身子在兒子背上刺着「精忠報國」四個字，背景的圖畫旁邊有一條幅，上面大書：「還我河山」四字，襯出了這位民族英雄的偉大志向，自然而然地啟發了觀衆對這位民族英雄忠烈一生的深思。

急智救友 生動有趣

又如描述司馬光小時候急智救友的故事，道具展出的是五個不同姿態的瓷娃娃圍在草地上，狀若嬉戲，另一個瓷娃娃高高地站在假山旁，注視着已被擊破的一個開頂缸器，缸器內有一個瓷娃娃半身浸在水中。這樣佈置的教育玩具，是既生動又有趣，對於這個故事，觀衆看後當一目了然。

各種車船 一室陳列

「科學室」中陳列着瓦特等發明家的小瓷像藝術形象，而全室中大部分陳列品是各種玩具車船：貨車、巴士、跑車、救傷車、滅火車、起重機、攪泥車、蒸汽機、火車、汽船、電船、直昇機、飛機、摩打、電話機、電影放映機、生理學的解剖工具等等，這些玩具不但令孩子們喜愛，也可以啟發孩子們對科學探討的興趣。

砌車玩具 相當益智

事實上，很多孩子在獲得家長所給的一輛小汽車時，在玩了一個時期之後，都會將這具玩具由車輪以至摩打等逐件拆開之後，遺憾展出的一種玩具「砌車」，就是已被「劏」的七輛小汽車，之外，加上一套一些「士巴拿」、批等工具，讓孩子們自己把各輛車砌好。

小小醫院 人物兩全

「幸福家庭室」中，展出一些小傢具、炊具、小傢俬、中國娃娃、洋娃娃，以及縮製的各種水菓和介紹各種營養食物的廚具，另一角則陳列着數張病床，床上躺着裝病的娃娃，一個穿白衣的娃娃充當護士，另外是兩三套包括有溫度計、聽筒、鉗、刀、剪等器的「醫生診療器具」。這一間佈置看是一事小小醫院，相信那些喜歡玩「煮飯仔」、當「醫生」的小朋友到這裏參觀時，必然大感興趣。

交通室中 車輛最多

「交通室」中，陳列着各種飛機、汽車、火車等交通工具的玩具，單是缺少了汽船等海上交通工具的玩具。原來主辦人士認為：在這個都市，穿梭般的車輛，常常會使行人發生交通意外問題。以玩具作示範，可使兒童獲得不少的交通常識。

兒童樂園 夢話世界

「兒童樂園」中，佈置成三個部分：森林中，有大象、斑馬、熊、袋鼠、困在網中的獅子、豹、小鹿、小白兔、爬在樹上的猴子等。這些稀獸動物玩具，使人容易想起童話中有關森林裏的童話故事，也會聯想到動物園裏的情況；另一隅的音樂台上，陳列着西洋鼓、鈴、鈸、鑼鼓、銅琴、笛、小提琴等中西樂器玩具，以及一些裝演玩樂器的動物玩具；另一部則是較巨型的運動器械：滑梯、鞦韆、水池等。本屆的「兒童玩具教育展覽會」中，展出的玩具中，不少是益智的玩具，希望它能帶給小觀衆們一些有益的知識。

展會中一角：「岳母刺字精忠報國」。（本報攝）

跑馬坊會義映籌款

▲跑馬地福利會，年來舉辦各種福利事業成績甚佳，尤以西醫及牙醫診療所久為坊衆所稱譽，為籌集經費，該會定期四月九日正午十二時假座樂聲戲院放映南方影業公司出品七彩粵語片「搜書院」，籌款購置醫藥及福利經費，現該會已開始推銷門券，購券者頗為踴躍。

小販公會籌購會所

▲港九持牌小販公會，昨日下午八時，在會內舉行召開理事會議，決定籌購新會所，即席成立籌購會所委員會，並推定梁樹、陳林、黃振、梁雨、陳華、李乃、羅富、梁湛、鍾顯、劉堯、鄭伯、邱林、朱秋、何禮、林添等十五人為委員，專責辦理一切。

奮興會徵新員結算

▲荃灣奮興會，本年第四十一屆徵求會員，自二月廿五開始，迄今已逾一月，該會於四月一日下午舉行結算禮，並有音樂、幻燈節目等。

▲成大廈下座八樓地方出讓予該會，日前假三萬五千四百元（連手續費在內）購入上述樓宇，並決定在該會福利金項下，撥出一萬元，先行提出五千元作為交定之用，同時推動籌購會所一元運動，使籌購會所計劃早日完成。至於徵求新會員日期延長三個月，原定三月底止截，但為多吸新血，決將徵求會員日期延長至六月底始行止截。

坪洲鄉會定期就職

▲坪洲鄉事委員會第三屆新職員，定十二日舉行就職禮，請離島理民府官鍾逸傑主持監誓。該會第三屆職員為：主席林樹春（蟬聯），副主席黃濟（蟬聯），委員謝仕保、吳樹波、張瑞審。

五邑鄉會昨辦炮會

▲五邑同鄉聯誼會康樂組及福利組主辦炮會，於昨日舉行，由長洲開始，參加會友在會址集合，今乘專車環遊紅磡圍，隨到觀音廟參神，金豬酒禮，還炮開神，備極熱鬧，家設宴遊戲，並由小神仙劇團演出「風流天子」及歌詠。

荃灣鄉會六日會議

▲荃灣鄉事委員會，定本月六日上午召開常務委員會議，八日下午舉行全體村代表大會，討論該會章程問題。

粉嶺聯和商會改選

▲粉嶺聯和商會定下月十八日召開全體會員大會，改選第三屆理監事及各部門主任，同時研究籌建會所及發展學校計劃。該會主席李卓南通函各會員屆時出席參加。

金漢日夜滿座 昨演潮劇精采熱烈

【本報訊】金漢酒家日夜場連日有救濟遊藝大會，昨日九時夜場該會潮州劇團全體演員登台，演唱精采潮曲，日夜場均告滿座。昨日日夜場節目，由新界鄉議局主席劉少擊主持剪綵，黃漢光等演出，及世界夜總會明星大會串，並由新界名人主持抽獎等，情況熱烈。

昨日夜場節目由油麻地潮劇團演出：（一）「桃花過渡」、（二）「對親」、（三）「救風塵」。

昨日夜場的有中華總商會副會長陳瑞夫婦、香港潮商會理事長林樂僑夫婦、陳漢榮夫婦、名流張錦霖、劉少擊等，九龍潮商會監事長楊仲明夫婦、副理事長倪少麒夫婦、陳志夫婦等，與及世界夜總會和金漢潮商會頭人代表等數十人，潮州各潮商會頭人也都到場，大力支持，頗出錢出力。

由任劍輝、白雪仙、梁醒波親自主持抽獎禮，另由世界夜總會明星歌唱暨大會串，其中包括：歌壇紅歌星等演唱，以及土耳其皮膚相聲、夏威夷舞蹈等，黃俊先生歌唱等。每晚除了各項表演之外，並舉行特富獎品的抽獎節目。

歡迎會員及其親友參加，可先到會報名，以便一預留。

鹹魚行進興商會 新員定九日就職

【本報訊】香港鹹魚行進興商會定本月九日下午六時在廣州酒家舉行成立十二周年紀念暨第十一屆理監事就職禮。該會新員名單如下：永遠名譽理事長吳金潮；理事長黃四；副理事長馮漢忠、楊少……；監事長吳寶儒；監事周培焱；財務股黃慎德；交際股馮仁輝；總務股劉布、福利股朱鑑康；顧問黃培焱；教育股周培焱，總務股劉德，監事安迪公司、李崇、楊榮、蔡添、羅華彬、李振等。

藝林表行今日開幕

【本報訊】集以經營名貴珠寶的藝林表行，月前將位於中環德輔道中二十八號的舊址擴充裝修，全部冷氣設備，全部工程已完竣，定今日下午五時舉行開幕典禮，由港九工業總會主席曾……主持剪綵，並請社會賢達蒞臨，於四月五日起正式營業。

該行開張已有廿年歷史，一向經營鐘錶業務，今次擴充為港九中外人士所愛戴，全部採用最新型設計，陳列世界各大名廠鐘錶，其中有多種最新式精美鐘錶，由該行香港分公司與瑞士錶廠聯合設計，特為本港及各地顧客所喜愛。

養鷄會獎品多古怪 竟有餵肥牠病清

▲養鷄會在春節聯歡會中的獎品，真是絕「奇」「不有」，為一般社團所罕見。例如獎品中就有下面這些名堂：「餵肥牠」、「得米仙粉」、「豬仔骨血針」；還有這樣的獎品：「大雞蛋一百隻」、「大行雞蛋一百隻」、「大行雞蛋二千隻」，「蛋雞及肉雞二百隻」等等。這些獎品不離本行，這些獎品，在行內人看來是很有趣的，也頗有點實惠……但在行外人看來，卻頗有趣。

▲養鷄會中的成員，不一定是養雞的，有些是做雞場的，不過，大多數養雞的農場，都附帶養豬，據該會會員說，養雞的現在也養起來了。

▲養雞、養豬，那一樣好？據養雞會會員說，養豬打理較易，養雞則要時時照顧。談到美國投資設養雞場時，他們說：「咁唔咁時就辦咯，幾門得過佢。」

馬錦明講詞成寸厚 講起來幾句話收科

▲宴會中，有些人談起美國的生活，說過他們來到香港後來到天堂，又談起美國的男女關係，說過許多誇張材料的種種，說過的女子都在婚前已失身，剩下的百分之九十幾不敢說。大家都哄然笑起來。

▲保良局改選之日，秩序之一是馬錦明作局務報告，開會前各派報告內容一份，厚達四十頁，見者大驚，暗道：「唔知有幾個鐘頭唔散得會呢！」時間，揭錦明開腔，出乎意料之多，就幾句，曰：「已經派咗界大家，唔阻大家咁多時間啦。」一聲散會之餘，散會後有總理讚之曰：「有咁喉，蛇得過就蛇咯！」

三院新舊總理定期交代就職

【本報訊】東華三院辛丑年新總理，定六日中午十二時在普仁街東華醫院大堂舉行就職典禮，昨由總理主席與各副主席主持，三位首總理與各總理等具柬邀請本港紳商名流屆時參加觀禮，並備茶會招待來賓。秩序如下：（一）庚子年總理上午十一時三十分到院向神靈告辭；（二）新任辛丑年總理上午十一時到院齊集；（三）庚子年總理與新總理互相見面；（四）上午十一時卅分新總理向神靈行禮；（五）十二時交代……

譚勃雄之母 昨八秩壽誕

【本報訊】香港開平譚氏宗親會前任主席、現任名譽會長譚勃雄之母，假大三元酒家設筵慶祝，賀客盈門。譚氏宗親會主席譚汝光、總理譚漢、譚氏宗親會副主席等……，八秩壽辰，並拜壽，出席者三百多人。

保良局割讓石園牆 擴闊禮頓道路面

【本報訊】保良局為擴闊禮頓道路面，已與政府商議，將該局在禮頓道門前之石圍牆，向內縮入，以使該路拓寬，方便行人；另外，有關方面已批准在該路興建花圃，……

新世界　最後兩天　南北和　丁皓　白露明　張清　劉恩甲　雷震　梁醒波　國泰出品

百樂門　今天仍映　古國烽煙　艷后情

明聲　寶劍屠龍　THE SWORD AND THE DRAGON

千嬌百媚　第四十天續映　最後三天　欲看從速　六個月內本港不會重映

東方　怪獸萬年　"GORGO"

利舞台　今天四場放映　草色入簾青

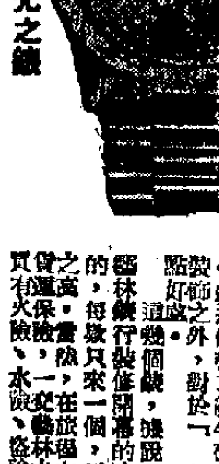
新華　豪華

娛樂　大華　萬里雄心　The Hanoi Road

普慶　碧血黃花　紫釵記

麗聲　皇都　錯有錯着　The Bulldog Breed

省港……接待……
戲團演……



價值一萬七千元之錶

恐怕還要僱個保鏢 ·宛若奇·

鍾庸啟事　本中醫增設下列診室：地址：……時間：上午十時半至下午一時（逢星期六休息）

製衣工業淡季早臨

從減產而停工工廠仍繼續增加
幾家大廠中有一家將全部停工
一大廠工人由三千減至四百多

【本報訊】製衣業淡季早臨，從減產而停工的工廠，繼續增加。據行內人說，自從這個行業去年底走向下坡以來，全港開工生產情況，以現在爲最差。

設在青山道的幾家大製衣廠，又有一家據說日內將全部停工。這家工廠在未遭英方退訂、扣價打擊以前，曾有一千三百多工人，最近連非全部開足工的工人計，也只有四百人左右，現在該廠幾個主要生產部門都已停工了，只等趕完了「手尾」貨就要全部停止。

這家廠主人因英方扣價、退訂，損失不少，後來他看到這種不穩的情況就把一部分資金轉營別業去了。

開工人數一度亦高達一千三百人的某大製衣廠，月前大事收縮，新廠已停止開工，舊廠只保留百多人。從該廠已將新廠機器陸續裝箱的做法看來，主事人似已另作打算。

另一家也在青山道的工廠，在一再收縮生產，只留百多工人開工的情形下，最近也全部停止了。該廠方表示要休息個多月等待新單。

目前爲止，由某大英商銀行接管的中、大型製衣廠，近三千工人的製衣廠，現在已收縮到只餘三廠，工人亦只得四百多人。此外，美資的一家製衣廠，工人從一千多減至現在約二百人，最近消息說，它也要全部停工了。

已號稱三分之一[illegible]

上述幾間規模較大的製衣廠，最近開工情況也甚疏落，一般中小廠更不用說，比較好的只有少數工廠仍能開足工。在製衣業中，這種廠究竟是少數。

廠家說，近因秋冬季衣物大減，早成定局，這現時當商洽訂秋冬厚身貨也甚不踴躍的情形，下半年製衣廠接英國訂貨多宗減少（有些廠已有生意分離之故），故目前多數工廠已加工完畢[illegible]

成衣在首兩月輸出比去年同期減成八
由去年六月起輸美逐步降低
今年下半年輸美亦難有起色

去年港製成衣出口的三大市場，仍是美、英和西德。非針織恤衫踞居首位，總值一億七千九百萬元。其中輸往英國、西德均增近一倍，但輸美則增加有限。去年港製成衣輸往英國、西德，分別增加百分之四十六和百分之十八。因此，美國購買香港出口成衣的比率，已從一九五九年佔百分之四十降爲佔百分之三十七，而英國則從佔百分之十八增至佔百分之二十四，西德亦從佔百分之六點四增爲佔百分之八點三。

去年最有特色的是，澳洲購買港製成衣增加百分之七十二。此外，加納、丹麥、荷蘭、南非和英屬大洋洲購貨也增加，但輸往依尼亞、巴拿馬、瑞典、意大利和尼日利亞都減少了。

去年有些港製成衣的平均出口離岸價已下跌，這顯示廠商入貨價格相當低。例如布褲，年初的平均出口價爲每打三十九元，九月份已跌至每打三十七元，十月份輸美的平均價，再跌至每打只值三十二元。女裝恤衫的跌價幅度則更爲巨大。針織恤衫平均出口價則跌百分之三。

由於英國與西德購貨均有較大增加，故去年港製成衣輸往歐洲，已比前年增百分之四十八。很顯然，由於美國市情不佳，港製成衣已轉向歐洲謀求發展了。

。餘下西德、北歐和非洲一些訂單，無法維持製衣業正常生產的局面。

在嚴重的減產以至停工的情形下，廠家固然困難，但更困難的還是那些手停口停的工人，他們的失業數在日益擴大起來。

【又訊】去年港製成衣的出口總值一億零一千萬港元，比前年增加百分之二十七，比一九五八年則差不多增加一倍半。

但是，由於美商爲轉嫁推銷跌價損失取消訂單，港製成衣輸出從去年六月起轉趨下降了。去年九月至十二月這四個月的出口數值，已比前年同期減縮甚多。今年首兩個月成衣的出口總值爲一億四千三百三十六萬元，比去年同期亦減逾百分之十八。

經濟新聞

東南亞客來單訂襪
部分工廠生意轉佳
多數每宗訂貨約三千打
要短筒尼龍彈弓襪居多

【本報訊】此間襪廠最近有一部分開工情況好轉，另有一部分廠家生意依然不淡，但得半數機器開動。最近一部分襪廠生意轉佳，開動機器生產者有八、九成，比春節前那時（只開動四成機器）的情形，已顯著好轉。但目前仍有不少襪廠，由於接入的訂單有限，開工情況仍然欠佳，其中有些只開半個，亦有些只得開工的四成。

據襪廠商說，最近生意較好的襪廠，多半是規模比較大者。因爲這些工廠除接做本地訂貨之外，平日以接做外國單爲主。最近香港外國各地商人來港訂貨較多。在東南亞方面，新加坡、馬來亞、汶谷、菲律賓等均有訂單付來，其中特別是泰國訂單來得較密。據嘗過此訂貨每宗數量並不多，大部分是每宗三千打左右，但因來得較密，故此總的數量也不算少。此外，非洲商和南美商人最近來單也比前密，只是這些訂單比泰國單額稍爲小些，每宗訂貨一、二千打不等，也有些只得數百打。近日連塞普路斯等中近東商人也有襪單寄來，而且來單也不少。

織襪廠商近日接到的訂單雖然每宗訂貨均數量有限，但在此生意清淡多時，各廠均感生意不足之際，有這些生意落行，對該行廠商倒有一定的裨益。

據近各地商人來港訂購的襪子，以短筒尼龍彈弓襪居多，間中也有一些尼龍絲襪、快把襪和棉襪。

本地商人目前訂購襪子仍疏，除個別織襪廠平日主要接做本地訂單，其貨品在港稍有地位，近日才有些尼龍絲襪訂單接做之外，其他的廠家多半很少接到本地商訂單。因此，平日主要製造普通的貨物、又主要供本地生意的小型織廠，近來接單情況比春節前還沒有多大差別。

華生新款電風扇首批已到港應市
昨即分發各國貨公司

【本報訊】首批上海華生新款電風扇和吊扇，經於前天抵港，來貨商昨天已將貨發售。中國國貨公司首批來貨，昨天來貨商已將貨物批出，由今日起分發各國貨公司。

上海華生十二吋新款電風扇，每把售價一百零七元，十六吋爲一百一十五元。

同一批上海來貨，有華生新款電風扇和吊扇，計有：十二吋、十六吋座式和吊扇，有多種規格，以爲數不少。此批來貨皆是國產貨源之一，以十六吋風扇爲主，今年吊扇也有[illegible]

又悉，最近由於天氣逐漸轉熱，各百貨商人已紛紛趕購，同時亦有洋行商人及電器商代理華生風扇也開始[illegible]

十六吋吊扇，是香港比較暢銷的品種，近年來顏色規格頗多，例如使用輕便，噪音小、式樣美觀，顏色以淺灰色、淺綠色爲主。本和美國風扇對於第二批上海華生風扇預期以後應市。

廢鐵價又漲
每噸扳高二十元

【本報訊】此間廢鐵價又再上漲，廢鐵商收貨新價如下：上雜每噸三百元，中雜每噸二百元至二百零五元，下雜每噸一百六十元。此價比諸上週，每噸漲約二十元。

據廢鐵商說，近日廢鐵價雖然上漲，但市場交投仍屬疏落，特別是其中的舊船板，交投更少。因此，舊船板市面已沒有什麼正價。

廢鐵交投疏落的原因，主要是貨物較疏，尤其是舊船板比較疏，因爲此間拆舊船商人有不少兼營燒鐵廠，這些拆船商的舊船板多半留作自己廠用。沒有經營燒鐵廠者，有一部分接有日本訂單，與往日本，另有一部分已停工，因此在推銷的貨物不多。最近廢鐵交投也比較疏，主要的原因是東南亞各地廢鐵被日商購去不少，來港轉疏。

二月份香港對各地輸出入貨值統計（下）

（單位：萬元）

地區	進口貨值	轉口輸出	本地輸出
歐洲	五、四五一	二三六	一、九〇三
奧地利	四六	—	二
比利時	三六九	九三	七六
捷克	一〇五	—	—
丹麥	七五	一	九九
芬蘭	二六	一	一〇
法國	四三二	一四	三八
東德	四九	—	—
西德	一、三三八	二五	八一五
希臘	一	—	一一
匈牙利	—	—	—
愛爾蘭	—	—	九
意大利	三六一	二三	一五四
荷蘭	八五二	二七	一八七
挪威	七〇八	二三	一三八
波蘭	七〇〇	—	—
葡萄牙	一〇〇	一	三
羅馬尼亞	—	—	—
西班牙	一六	三	六
瑞典	二〇七	六	二九九
瑞士	一、三五八	一〇	四二
土耳其	—	—	七
蘇聯	四四	—	—
南斯拉夫	六	—	—
美洲	六、一〇四	一五五	四、五七一
阿根廷	七一	三	一九
玻里維亞	—	三	二
巴西	五六	六	一
智利	—	—	二七
哥倫比亞	四	—	一六
哥斯達黎加	—	—	六
古巴	—	—	—
多米尼加	—	—	一三
厄瓜多爾	—	—	一七
薩爾瓦多	—	—	九
法、荷屬西印度	—	五	三〇
危地馬拉	—	—	一一
海地	—	—	三
洪都拉斯	—	—	九
墨西哥	—	三	二五
尼加拉瓜	—	—	一二
巴拿馬	二四	一五	一二九
巴拉圭	—	—	二
秘魯	—	八	二八
美國	二、七四六	九八	四、〇五九
烏拉圭	—	—	一
委內瑞拉	—	八	一四二
非洲	四四	一三三	五二九
阿爾及利亞	—	—	六
剛果	—	—	四八
阿聯埃及地區	六	二	—
埃塞俄比亞	—	—	六四
法屬西共同體赤道非洲	—	—	二六
幾內亞	—	二	三
利比亞	—	—	二九
馬達加什	—	—	四〇
摩洛哥	—	四	五
莫三鼻給	三二	四三	三五
安哥拉	—	—	—
蘇丹	四	六	四六
突尼斯	—	—	—
塞內加爾	—	五二	三一
馬里	—	—	二
毛里塔尼亞	—	—	—
象牙海岸	—	—	六〇
法屬西共同體未列名西非	—	—	二八
喀麥隆	—	—	二一
多哥	—	—	一五
利比里亞	—	一七	三〇
索馬里	—	—	二
未列名非洲地區	—	—	一九
大洋洲	三三	一四〇	二二七
美屬大洋洲	三二	一一四	一六〇
未列名大洋洲	—	二五	六七
郵寄包裹	一七	—	九八
總計	四一、四八〇	七、四五〇	二一、八七五

貨倉存貨流轉緩慢
例常淡季已開始
一般貨倉貯貨量多達八至九成
白米來多貯米倉位現已感缺乏

【本報訊】貨倉生意例常淡季已開始，但貨倉存貨仍多，但貨物流轉較慢。

據貨倉商人說，此間貨倉生意現已進入例常淡季，因爲多貨老早已到齊，夏貨來量不及多貨多，貯倉較多，廠用原料亦不如下半年來貨之多。故每年此時，存貨物進倉漸少，貨倉存貨便減。但是今年目前貨倉貯貨雖然不像去年同期的「頂櫃」，但一般貨倉貯有八成至九成貨物，雖然有些私倉目前存貨只得七成左右，這只是個別現象。因此最近貨倉存貨比前雖然稍疏，但減輕不大。

值得注意的是，白米到貨較多，白米倉位卻出現欠缺現象。目前有一家公倉因白米倉位已滿，臨時把幾千包米轉存到另一貨倉去，而這家貨倉平常貯米位較少，故要臨時撥出倉位貯存。除白米和棉花之外，最近進倉貨物多已轉疏。

在此淡季初臨之時，貨物流轉遲，多半很快便已轉倉出市。存於倉中的布疋，因爲夏衣廠亦漸漸取出製造夏衣應市。往年此時，也有不少夏貨經港轉口到別處，這些也是貨倉不久出倉的貨物。但目前夏貨轉出不如往年般快，就算已經轉倉的夏貨，因存的夏貨更不用說，過轉口貨也少了。

製衣廠現時夏天雖已迫近，比平日更慢，向來有損失之虞。其他如紙張、膠粒、鐵絲、麵粉等倉內，仍然貨倉生意淡季，估計今後貨倉存貨仍將不會大減，貨物轉流緩慢，此一可能性則很大。

美鋼鐵產量近日稍回增

【本報訊】據外電報道，美國鋼鐵產量近雖然稍增，但鋼產量仍比去年減少。據美國鋼鐵研究所報道，上月一日起爲期一週鋼產量一百五十萬三千六百噸，比前週增[illegible]

蘇州定音簫
續運到一批

【本報訊】蘇州出品的定音簫，續有一批新貨運到。前批貨運到時，即告銷去，此次運來一批，一下子便被搶購一空，此外尚有貨交之外，未有貨者尚多。

蘇州定音簫，是用蘇州產竹製成的，竹身圓滑，音調準確，竹節勻稱，竹身較長。定音簫全部是用蘇州竹製成的，竹身要選擇竹節間，一兩半一兩的竹節，所謂定音簫，其音有一定的音調。

據商人說，此批貨共有十二管，內分「C、D、E、F、G、A、B」及音管「C、E」和低音「E、A、B」，即十二管，低音管價格較高。每套售價十六元。此前售價較低。

日向星洲搜購廢鐵

【星洲二日航訊】大量的日本廢鐵商近來在星洲搜購廢鐵。最近數週內，日本商人通過代理商將大批廢鐵出口到日本。現在收到的訂單到日本商人需要的廢鐵還超過二百噸至五百噸不等。日商付給星商的購買價，每噸也[illegible]

其次是此間五金製品廠生意平淡，開工並不踴躍，每天出貨有限，此間收購的廢鐵商號比前增加，在互相競爭之下，廢鐵價已漲至兩年多以來的最高峯。由於目前廢鐵仍缺乏，故該貨價格，暫時尚未有回跌的趨勢。

目前的廢鐵收購價，價格還算理想，比較上月每担上漲十二英仙，即每噸漲十九元。

日本廢鐵輸入星洲由上月份起，經星商人通過本月份計，目前上漲的價格，約等於每担一百四十元上下。出口商估計上月份由自上月起至今，日本五金廠所定訂單價格已比現在提高了一成，其中[illegible]

股市轉呈反覆
部分利好因素過去
買家吸進時已有顧忌

【本報訊】在過去十天來，受利好消息刺激的股市，在最近兩三天已有所收縮。

從三月二十日至三十日止這段時期內，由於受到派息及派紅股消息影響，股市大部分上升。由三月二十日的一百四十五元（每股價，下同）漲至三十一日的一百五十元（廿七日曾升至最低價），及後漸次回升。

七元，曾在一百四十點左右。

由十三元二，月底升至十四元八。

由十五元二升至十七元八。

十九元至二十一元七角半。

一九七八至二十一元七角半，及後曾逐步降低。

分層五股價由一元九元半跌至二元，但在三月二十日開始，一直下跌至十八元左右，後又回升至二十元。

二十二元升至二十四元，後退至二十二元。

貨、由入轉好反而將價格壓低。

【本報訊】在過去十天來，會撥的股東市價之外（如置業的好淡因素影響之外（如置地最近仍有股息派發以外），由於該公司今年宣佈派息及紅利消息，所以影響買家心理。目前的好淡因素有以下幾點：㊀大部分公司在三月中旬以前已先後宣佈派息，所以在三月底前股市已告一段落；㊁股市經過一段時期的上漲，部分人士已有高處不勝寒的心理；㊂香港股市的好淡轉變，與此有關。

目前的買家一般不大願意高價吸進，實家心理已有所顧忌。至於在假期前買賣因爲年假的原因，則是因爲貨多而買家相對減少，造成股價下跌。

雨季來臨前
毛里求斯商來單訂雨具

【本報訊】英屬東非和毛里求斯等地的人月來向港訂貨略有增加，所採訂貨物包括雨具、中國瓷器、罐頭食品、雨傘、膠鞋、電筒、熱水瓶、棉內衣、毛巾等在內。

據該商人說，毛里求斯的雨季即將來臨，故向香港訂購雨具較多。

大木市道平定
大手交易近日均不多
產地來盤報穩

【本報訊】最近此間大木市道平定，大手交易近日均不多，產地來盤報穩。

此間存底不大，同時目前產地報價也平定。近日山打根大木（即大圓）山樟木每立方呎報三元七毫，每立方呎大園、八毫；每立方呎巴廠木報[illegible]

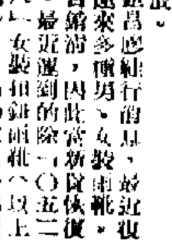
食米成交高二包【本報訊】由於大米補貨增多，以其他米市道[illegible]

日本棉毡
新盤放來

【本報訊】日本廠方最近已有棉毡新盤報來，據百貨商說，日本廠方這批新盤的價格多與去年底報來的價差不多，但港商仍然觀望。

因此批新盤的價格未有報低，亦無起落，因爲近年來此間多數日本貨品都是代理洋行代理，由於本地市場棉毡的銷路正在轉淡，故商人目前對新盤的反應較淡。

零售商備貨
雨靴市暢旺



【本報訊】最近雨靴銷售旺盛，上海男、女裝雨靴已有一批運來應市，首批是上海雨靴，亦有日本男裝雨靴同時運來。

雨靴在前一個時期已告銷清，因此貨新貨到後即告熱鬧。最近運到的除一種女裝和一種雨靴外，還有幾種：長筒雨靴、女裝雨靴、紅色、女裝和雨靴等。一種新產品，文化雨靴，適合大、中、小童，每對售價二十一元，是兒童雨靴的一種，目前來貨顏色有黑、紅和綠、天藍色。據商人說，本月份銷路有人要[illegible]

等色的兒童雨靴運來。日本男裝和女裝雨靴，銷路亦屬不錯，其中有以男裝的雨靴比較暢銷，因一般人覺其易乾而耐用。女裝雨靴的價格比同等貨色的上海貨爲高，故銷路只屬平平。據說，日前男裝膠雨靴每對約爲七元左右，女裝花布面雨靴每對約爲二十元左右。

港製雨靴，因供應期短，目前出貨不多，尤其是大廠的雨靴貨數更少，至於小廠生產的貨銷量亦有限，至而批發價則頗爲參差，多以其品質好壞而分高低的。

上海貨一批
近趕到應市

游龍情俠　中央　璇宮　今天最後一天

秦香蓮怒審陳世美　國泰　麗聲　星

小紅娘　周坤玲　蘇少棠　馮寶寶　只今四場映

連滿　打破票房紀錄　玉女慾潮　京華

可憐的媽媽　明天獻映

魚雁曲　嚴俊今明

傻俠勤王　今天最後映

少小離家老大回　最後今天

丁皓　體育皇后　今天　都城　仙樂

金大嫂　明天獻映　呼喚的聲

入口船期預告

船名		由來港口	月日	公司
協興丸	KYOSHIN MARU	日本	4月6	東來
成正丸	SEISHO MARU	日本	4月6	東方
北海	PAKHOI	印尼	4月6	太古
美西奧	JACOB JEBSEN	曼谷	4月6	振盛行
大列頓	TRITON	歐洲新加坡	4月6	多利順
海泉	HOI WONG	星洲汕頭	4月6	[illegible]順
西必頓	SARPEDON	西澳洲西貢	4月6	太古
飛虎	FLYING HAWK	美國歐洲新加坡	4月6	和捷
金馬	KUDA MAS	印尼	4月6	源源
蘇丹	SUDAN	歐洲馬尼拉	4月6	太平
大家泰	TAGAYTAY	美國	4月6	多利順
寶康	PO HANG	日本	4月6	海來
滋賀丸	SHIGA MARU	日本	4月6	天祥
隅田丸	SUMIDA MARU	日本	4月6	天祥
快富	FRANKFURT	歐洲新加坡	4月6	捷成
富來	ARAFURA	日本上海	4月6	鐵行
勝宗	SONGKHLA	歐洲	4月7	寶隆
多富怡美利	DOLPHEVERETT	加爾各答新加坡	4月7	[illegible]來
榮可斯基	GENERAL SIKORSKI	歐洲西防	4月7	華夏
芬賓	FERNBANK	紐約洛杉磯舊金山	4月7	多利順
東英	EASTERN SAGA	加爾各答新加坡	4月7	渣甸
芝錦碧	TJIKAMPEK	日本	4月7	渣華
士打利路	STRAAT RIO	日本	4月7	渣華
漢堡丸	HAMBURG MARU	日本	4月7	東方
沙高達	SARGODHA	歐洲	4月7	[illegible]隆
吉士萊克	GIBBES LYKES	美國波斯灣基隆	4月7	總統
三原丸	MIHARA MARU	日本	4月7	天祥
三雲丸	MIKUMO MARU	新加坡	4月7	天祥
那智山丸	NACHISAN MARU	日本	4月7	東來
峯島丸	MINESHIMA MARU	日本	4月7	巴拉多
第三眞盛丸	SHINSEI MARU No3	日本	4月7	太平
珍達	CHANDA	日本	4月7	鐵行
夏灣拿丸	HAVANA MARU	日本	4月8	東方
奧森華	ORSOVA	美國日本	4月8	鐵行
順榮	SHUN WING	星洲曼谷	4月8	捷順
德魯士	DELOS	澳洲新幾內亞	4月8	天祥
勝巴華	SUMBAWA	歐洲新加坡	4月8	寶隆
馬天努	MARQUISIEN	歐洲	4月8	法郵
阿美利亞萊克	ALMERIA LYKES	美國波斯灣基隆	4月8	總統
埃特賓	ETTRICKBANK	東南非新加坡	4月8	銀行
四川	SZECHUEN	基隆	4月8	太古
大順康	TAI SEUN HONG	金邊	4月9	順昌
傑克遜總統	PRES. JACKSON	美國日本	4月9	總統
印度郵	INDIA MAIL	美國日本	4月9	國來
威都拉	VENTURA	美國菲律賓	4月9	美邦
舟山	CHUSAN	歐洲新加坡	4月9	鐵行
奧地吉	OLDEKERK	歐洲新加坡	4月10	渣華
胡佛總統	PRES. HOOVER	舊金山馬尼拉	4月10	總統
奧威利	OAKVILLE	紐約洛杉磯	4月10	多利順
	BENGKALIS	洛杉磯舊金山	4月11	渣華
斯蒂芬	STEFAN OKRZEJA	歐洲	4月11	華夏
拉斯馬士基	LARS MAERSK	波斯灣印尼	4月11	捷成
芝班那士	TJIPANAS	南非新加坡	4月11	渣華
芝利華	TJILUWAH	澳洲日本	4月11	渣華
金熊	GOLDEN BEAR	舊金山	4月11	美輪
邊羅文	BENLOMOND	英國新加坡	4月11	邊行
丹碧夏亞	DENBIGHSHIRE	歐洲新加坡	4月11	渣甸
必利	BREDE	日本	4月12	新興行
山君丸	YAMAKIMI MARU	日本	4月12	萬國
聖那拿	SANANA	金邊	4月12	渣華
羅斯	RUYS	南非南美	4月12	渣華
澳華吉	OUWERKERK	歐洲新加坡	4月12	渣華
多江	TOURCOING	歐洲新加坡	4月12	多利順
長沙	CHANGSHA	澳洲馬尼拉	4月13	太古
華莎士泰	WESERSTEIN	歐洲新加坡	4月13	捷成
羅拉馬士基	LAURA MAERSK	美國	4月14	捷成
飛行努力	FLYING ENDEAVOR	美國歐洲新加坡	4月14	和捷
多利斯	DOLIUS	英國新加坡	4月14	太古
安娜寶琪	ANNA BAKKE	加拿大美國馬尼拉	4月15	鐵行
波斯亞士	PERSEUS	英國新加坡	4月15	太古
拓荒明	PIONEER MING	紐約	4月16	美輪
愛達荷	IDAHO	美國	4月16	渣甸
大榆樹	TARANTEU	紐約舊金山	4月16	多利順
拿地	NADIR	加爾各答新加坡	4月17	鐵行
沙昆亞	SALSETTE	歐洲新加坡	4月17	鐵行
芬山	FERNHILL	舊金山	4月17	多利順
施德丹	C.E.DANT	美國馬尼拉	4月17	渣甸
新加坡	SINGAPORE	英國	4月17	鐵行
馬蓮馬士基	MAREN MAERSK	美國	4月18	捷成
德蘭德	DRENTE	歐洲新加坡	4月19	渣華
馬乞安	MACHAON	英國新加坡	4月19	太古
山春丸	YAMAHARU MARU	日本	4月19	萬國
海興	HAI HING	曼谷	4月20	多利順
日本怡美利	DONEVERETT	曼谷	4月20	[illegible]來
高士高	KAPITAN KOSKO	歐洲西防	4月20	華夏
新利華利	SUNNYVILLE	美國馬尼拉	4月20	銀行
克利夫蘭總統	PRES.CLEVELAND	舊金山馬尼拉	4月20	總統
亞爾瑪城	CITY OF ALMA	美國馬尼拉	4月20	國來
芬格林	FERNGLEN	美國	4月21	多利順
布魯克林高地	BROOKLYN HEIGHTS	美國歐洲新加坡	4月22	和捷
大安美	DIOMED	英國新加坡	4月22	太古
海華	HALLVARD	新加坡	4月22	多利順
愛美利馬士基	EMILIE MAERSK	波斯灣印度	4月22	捷成
格蘭福倫	GLENFRUIN	英國新加坡	4月23	渣甸
紐約	NEW YORK	美國馬尼拉	4月23	渣甸
海利	HELIOS	山打根	4月24	多利順
東方銀河	EASTERN GALAXY	美國	4月24	美邦
格蘭威利	GLENVILLE	洛杉磯	4月24	多利順
施利那	CELLINA	澳大利	4月24	天祥
日本熊	JAPAN BEAR	舊金山	4月24	美輪
維多利亞	VICTORIA	澳大利新加坡	4月26	天祥
格蘭拿尼	GLENARTNEY	英國新加坡	4月25	渣甸
利士寶琪	KRISTIN BAKKE	西澳洲馬尼拉	4月25	鐵行
亞當斯總統	PRES.ADAMS	美國日本	4月26	總統
多利肯	TOCANSA	紐約馬尼拉	4月26	[illegible]
拓荒	PIONEER MUSE	美國	4月26	美輪
詹遜總統	PRES. JOHNSON	美國	4月27	總統
茂利堡	MELBURY BEACON	仰光新加坡	4月27	新興行
班尼威士	BENNEVIS	英國新加坡	4月27	[illegible]
安天諾	ANTENOR	歐洲新加坡	4月28	太古
文稿	LEIPZIG	歐洲新加坡	4月29	捷成
	ROEBIAH	美國馬尼拉	4月29	渣華
班納杜	BENATTOW	歐洲新加坡	4月30	邊行
芬州	FERNSTATE	美國馬尼拉	4月30	多利順
廣州	CANTON	歐洲新加坡	4月30	鐵行
珍妮花萊克	GENEVIEVE LYKES	美國馬尼拉	5月1	總統
保蘇亞	BUSUANGA	歐洲新加坡	5月1	寶隆

鐵行買入捷途郵輪
該輪今日下午五時開英

【本報訊】鐵行公司新買入的「捷途」郵輪（價值一百五十萬英鎊），定今日下午五時首次由港開往倫敦。開行前仍在九龍倉碼頭落貨。

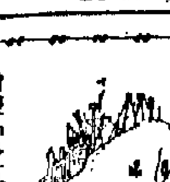
該輪船長爲紀念該輪首次加入英國—遠東航線，特於昨晚七時至九時在船上舉行雞尾酒會，有百多名華商廠商參加慶祝。

該輪這次運往英國的貨物約爲二千噸，生意未算理想，比正常數字減少了千餘噸。主要原因是香港製品輸英特惠稅例已由本月一日起施行，同時過去四天又連續放假，許多廠商已經將貨物於上月底付船運出，致使該輪攬貨受到影響。

該輪定廿九天由港開抵倫敦，即比普通郵船的到埠期早一天。

又，鐵行公司本月內尚有客、貨船各一艘開往倫敦，計「奧蘇華」郵船定四月十日中午開行，「梁馬利」貨輪則定十六日下午開行，該輪並收貨開往漢堡。

歐來貨有轉疏迹象
·魯龍·



近來各地夏貨紛紛運到。去年第四季香港商向遠洋各地訂購的各種夏貨貨品，也多在近期內運來，五月份以後，夏貨基本上到齊，冬貨運來爲時過早，進口貨運便入淡月。目前情況跟往年並不完全相同。以港歐線而言，似有趨乎轉淡之勢。將於四日由北歐抵港的「大列頓」輪，雖然來貨有一千三百噸，將於十二日到的，同一公司的船隻，來貨卻只得八百噸，比該公司船隻平均載貨減少二百噸左右。[illegible]

據一般船務界人士說，近年來歐洲運港的貨物，已初步顯現有幾種減少。過去從北歐來港的船隻，每有三百噸以上的紙張，近來已減至三百噸以下；[illegible]小五金來貨也有三百噸左右，但近來已減至一百噸[illegible]。

國黑、白鐵及威士、頭尾光滑、英國和意大利汽車等一致來疏。[illegible]目前歐洲貨物來疏，跟去年第四季港商落單訂貨少有很大關係。由去年下半年起，此間許多行工業生產情況便不大好，到去年第四季大減少，如黑、白鐵及威士、頭尾光滑、膠粒珠、西士的和其他的化工原料等來疏，跟港商向外訂購機器和原料，均在港有些存貨頗多，與此間廠商訂貨減少有重大關係。其次，以上貨物競爭越來越激烈，如美國、日本貨不斷爭奪市場。

英國貨市場，美國黑、白鐵及威士、頭尾光滑等，價格跌至低於英國貨，在港售貨。因此，這些貨物近來由歐洲到得少了，美國、澳洲來貨反見增加。還有一點是香港市場銷貨一部分向市場拋售，因生意不大好而感到太多了，便把一部分向市場拋售。因生意不大好，有些工廠本身訂入的原料，也有不少入造纖維衣料出品，但價格比較貴，日本貨市場，因此目前各地也有不少人造纖維衣料出品，但價格比較貴，日本貨亦多受日貨競爭，香港市場購買力又已轉弱，今年歐洲夏貨來貨能否達到去年水平，還依然是個疑問。

富來直航比利斯本
十二天內即可抵埗
本月八日開現開始接貨

【本報訊】鐵行公司代理之「富來」貨輪，定本月八日直航往澳洲，港口。該公司現已接到澳洲及爆竹等出口貨運輸。因今後十天內只有該輪開往澳洲，故預料轉開行時或可吸引出貨物約六百噸。

該輪中途不在山打根停泊，只需十二天即可抵比利斯本，十五天可到達雪尼，比平日航期約快六天。

該公司代理的另一艘「金馬來」貨輪，定本月二十日取道山打根開往澳洲，即本月內由香港一共有二艘船開往澳洲線。

芝利華十五赴澳
估計將去貨約五百噸

【本報訊】渣華輪船公司屬下之「芝利華」輪，將於本月十五日由此開往澳洲，估計將有大約五百噸貨物出口。該公司上月開出港往澳洲的輪船，只運出貨三百九十噸。目前往澳洲的貨物，以紡織品、膠鞋、搪瓷、膠膠品及工藝品等爲大宗，其中膠製品約佔三分之一。

在星卸貨輪船去年顯著增加

【本報訊】據新加坡消息，新加坡港務局發表的數字，去年在新加坡卸貨的輪船共有一萬四千[illegible]艘，比前一年多[illegible]艘。[illegible]

麗鋒明日到
來貨千二噸
內有凍雞恤衫

【本報訊】美國輪船公司屬下的「麗鋒」輪，明天從紐約到港，該輪有一千二百噸貨物運來，其中有凍雞、恤衫、文具、偏油、醃鹹、汽水、機器、皮革、紙、膠粉及藥品等。「麗鋒」輪本月六日開返美國。

四川昨開基隆

【本報訊】太古公司屬下之「四川」客貨輪，已於昨日下午五時開往基隆，載出轉口貨約二百噸，其中包括太古砂糖四噸。至於搭客，則當次沒有搭客。

輪船停泊處

船名		停泊處	公司
富士丸	FUJI MARU	B8	太平
巴倩	BATJAN	A15	渣華
嘉利弗	CLYDE BREEZE	油蔴地	中太

飛機時刻

（如需了解當日有臨時變動，請向有關公司詢問。）

今日到港班機

日航：新加坡、曼谷來，下午[illegible]；東京來，下午[illegible]。[illegible]國泰：新加坡來[illegible]；東京、沖繩、台北來，下午四時十分到。英國海外：倫敦、[illegible]來，[illegible]。[illegible]

[illegible]瑞士航：下午六時四十五分往東京、上海[illegible]。日航：下午二時五十分往[illegible]。英國海外：下午五時[illegible]，往倫敦[illegible]。[illegible]OVERSEAS：[illegible]東京，開上午八時[illegible]。

出口船期預告

歐洲線

船名		開往港口	月日	公司
鐵力富	TRIGLAV	歐洲	4月6	華林
北佐籍士	PATROCLUS	利物浦格拉斯哥	4月6	太古
隅田丸	SUMIDA MARU	利物浦漢堡鹿特丹	4月6	天祥
越南	VIETNAM	馬賽	4月7	法郵
邊和力治	BENVORLICH	西德荷蘭	4月8	邊行
高連	KOELN	馬賽安特衛普漢堡	4月8	捷成
亞蘭士吉	ARENDSKERK	意法荷西德	4月8	渣華
大科路加	TRAFALGAR	法比德瑞威	4月8	多利順
漢堡丸	HAMBURG MARU	倫敦漢堡	4月8	東方
格蘭路	GLENROY	英荷西德	4月9	渣甸
傑克遜總統	PRES. JACKSON	馬賽熱那亞	4月10	總統
奧森華	ORSOVA	倫敦	4月10	鐵行
保拿	BEIRA	安特衛普鹿特丹漢堡奧斯陸	4月10	寶隆
利華古臣	LEVERKUSEN	馬賽安特衛普鹿特丹	4月11	捷成
威靈頓城	CITY OF WELLINGTON	倫敦漢堡鹿特丹	4月15	銀行
泰芬哥	TRAVANCORE	熱那亞漢堡鹿特丹	4月15	太平
萬利羅士	MENELAUS	利物浦格拉斯哥	4月16	太古
梁馬利	SOMALI	倫敦漢堡鹿特丹	4月16	鐵行
東沙	TUNGSHA	鹿特丹漢堡奧斯陸	4月1[illegible]	多利順
格蘭基利	GLENGYLE	倫敦鹿特丹漢堡	4月20	渣甸
漢堡	HAMBURG	馬賽安特衛普漢堡	4月21	捷成
邊羅文	BENLOMOND	倫敦鹿特丹漢堡	4月21	邊行
熱海丸	ATAMI MARU	馬賽漢堡鹿特丹倫敦	4月23	天祥
巴倩	BATJAN	漢堡不來梅比利時荷蘭	4月25	渣華
亞當斯總統	PRES. ADAMS	馬賽熱那亞	4月27	總統
維多利亞	VICTORIA	意大利	4月28	天祥
蘇丹	SUDAN	馬賽安特衛普漢堡	4月29	太平
快富	FRANKFURT	馬賽鹿特丹漢堡	4月29	捷成
邊拿威士	BENNEVIS	利物浦鹿特丹漢堡	4月30	邊行
亞特斯	ATREUS	利物浦	4月30	太古
馬乞安	MACHAON	倫敦漢堡鹿特丹	4月30	太古
星加坡城	CITY OF SINGAPORE	倫敦鹿特丹	4月30	銀行
奧里士	ORCADES	倫敦漢堡鹿特丹安特衛普	5月5	鐵行
廣州	CANTON	倫敦漢堡鹿特丹	5月5	鐵行
波斯亞士	PERSEUS	利物浦	5月6	太古
丹碧夏亞	DENBIGSHIRE	倫敦鹿特丹漢堡	5月8	渣甸
澳華吉	OUWERKERK	馬賽安特衛普鹿特丹	5月8	渣華
華莎士泰	WESERSTEIN	馬賽安特衛普鹿特丹	5月8	捷成

印·巴·中東線

船名		開往港口	月日	公司
路斯怡美利	RUTHEVERETT	加爾各答吉大港	4月6	[illegible]來
鐵力富	TRIGLAV	孟買亞丁	4月6	華林
北佐籍士	PATROCLUS	亞丁	4月6	太古
隅田丸	SUMIDA MARU	蘇彝士	4月6	天祥
嘉利弗	CLYDEBREEZE	科倫坡	4月7	中太
越南	VIETNAM	科倫坡	4月7	法郵
馬尼拉丸	MANILA MARU	亞丁	4月7	天祥
邊和力治	BENVORLICH	亞丁	4月8	邊行
高連	KOELN	科倫坡	4月8	捷成
那智山丸	NACHISAN MARU	加爾各答	4月8	東來
赤倉山丸	AKAKURASAN MARU	孟買科威特喀拉蚩	4月8	東來
三原丸	MIHARA MARU	吉大港加爾各答	4月8	天祥
亞蘭士吉	ARENDSKERK	亞丁蘇彝士	4月8	渣華
大科路加	TRAFALGAR	亞丁蘇彝士	4月8	多利順
漢堡丸	HAMBURG MARU	亞丁蘇彝士	4月8	東方
珍達	CHANDA	喀拉蚩	4月9	鐵行
勝高來	SANGOLA	加爾各答	4月9	鐵行
格蘭路	GLENROY	亞丁蘇彝士	4月9	渣甸
倫特馬士基	RUND MAERSK	孟買巴基斯坦	4月9	捷成
傑克遜總統	PRES. JACKSON	孟買科威特喀拉蚩	4月10	總統
奧森華	ORSOVA	亞丁蘇彝士	4月10	鐵行
保拿	BEIRA	亞丁蘇彝士	4月10	寶隆
兆晶	LAO	科倫坡孟買喀拉蚩	4月10	[illegible]
羅拉馬士基	LAURA MAERSK	蘇彝士	4月15	捷成
那乙怡美利	NOREVERETT	吉大港加爾各答	4月15	[illegible]來
威靈頓城	CITY OF WELLINGTON	亞丁蘇彝士	4月15	銀行
泰芬哥	TRAVANCORE	亞丁蘇彝士	4月15	太平
梁馬利	SOMALI	亞丁蘇彝士	4月16	鐵行
萬利羅士	MENELAUS	亞丁蘇彝士	4月16	太古
德生	TAK SANG	加爾各答吉大港	4月17	渣甸
東沙	TUNGSHA	亞丁蘇彝士	4月18	多利順
格蘭基利	GLENGYLE	亞丁	4月20	渣甸
邊羅文	BENLOMOND	亞丁	4月21	邊行
漢堡	HAMBURG	亞丁蘇彝士	4月21	捷成
熱海丸	ATAMI MARU	亞丁蘇彝士	4月23	天祥

東南亞線

船名		開往港口	月日	公司
興立	HENRIK	山打根	4月6	多利順
路斯怡美利	RUTHEVERETT	新加坡	4月6	[illegible]來
鐵力富	TRIGLAV	新加坡	4月6	華林
安平	ANN PING	汶萊乃拉買安	4月6	運東
美錦	MUI KIM	山打根	4月6	捷發
金寶來丸	CANBERRA MARU	曼谷	4月6	東方

（接左出口船期預告）

船名		開往港口	月日	公司
上海丸	SHANGHAI MARU	海防	4月6	泰山
海德	HALLDIS	新加坡檳城仰光	4月6	多利順
成貞丸	SEITEI MARU	馬尼拉	4月6	東方
美西奧	JACOB JEBSEN	曼谷	4月6	振盛行
北佐籍士	PATROCLUS	新加坡	4月6	太古
隅田丸	SUMIDA MARU	新加坡	4月6	天祥
芬賓	FERNBANK	曼谷	4月6	多利順
榮利	ZIPPER	金邊	4月7	永和祥
海興	HAI HING	曼谷	4月7	多利順
威華能	WAIWERANG	曼谷	4月7	渣華
嘉利弗	CLYDE BREEZE	新加坡仰光	4月7	中太
鴻生	HEW SANG	婆羅洲	4月7	渣甸
越南	VIETNAM	西貢新加坡	4月7	法郵
馬尼拉丸	MANILA MARU	新加坡	4月7	天祥
三原丸	MIHARA MARU	新加坡檳城	4月7	天祥
高連	KOELN	新加坡	4月8	捷成
漢堡丸	HAMBURG MARU	新加坡	4月8	東方
廣東	KWANG TUNG	新加坡	4月8	太古
赤倉山丸	AKAKURASAN MARU	新加坡	4月8	東來
那智山丸	NACHISAN MARU	新加坡檳城	4月8	東來
珍達	CHANDA	新加坡	4月9	鐵行
勝高來	SANGOLA	新加坡檳城仰光	4月9	鐵行
士打利路	STRAAT RIO	新加坡	4月9	渣華
格蘭路	GLENROY	新加坡	4月9	渣甸
蒙巴沙丸	MOMBASA MARU	新加坡	4月9	東方
芝錦碧	TJIKAMPEK	新加坡	4月9	渣華
大順康	TAISEUN HONG	金邊	4月9	順昌
奧森華	ORSOVA	新加坡	4月10	鐵行
傑克遜總統	PRES. JACKSON	西貢新加坡	4月10	總統
永安丸	EIAN MARU	新加坡	4月10	洛士利
兆晶	LAO	新加坡檳城巴生	4月10	[illegible]來
金馬	KUDA MAS	印尼	4月12	源源

汕頭·上海·天津線

船名		開往港口	月日	公司
北海	PAK HOI	上海	4月8	太古
東英	EASTERN SAGA	上海青島	4月9	渣甸
厚文	HOUTMAN	上海	4月16	渣華
萬華域	VAN WAERWIJCK	上海	4月17	渣華

基隆·釜山·日本港口線

船名		開往港口	月日	公司
滋賀丸	SHIGA MARU	日本	4月6	天祥
快富	FRANKFURT	日本	4月6	捷成
飛虎	FLYING HAWK	基隆釜山日本	4月7	和捷
大列頓	TRITON	釜山日本	4月7	多利順
多富怡美利	DOLPHEVERETT	沖繩釜山日本	4月7	[illegible]來
吉士萊克	GIBBES LYKES	高雄日本	4月8	總統
沙高達	SARGODHA	神戶橫濱	4月8	[illegible]隆
榮可斯基	GENERAL SIKORSKI	日本	4月8	華夏
三雲丸	MIKUMO MARU	日本	4月8	天祥
德魯士	DELOS	日本	4月9	天祥
馬天努	MARQUISIEN	日本	4月9	法郵

非洲線

船名		開往港口	月日	公司
士打利路	STRAAT RIO	南非	4月9	渣華
芝錦碧	TJIKAMPEK	東非	4月9	渣華
第三眞盛丸	SHINSEI MARU NO.3	西非	4月9	太平
蒙巴沙丸	MOMBASA MARU	東非	4月9	東方
東光丸	TOKO MARU	東非	4月10	東方
華光丸	KAKO MARU	西南非	4月11	東方
其利	KIRRIEMOOR	西南非	4月15	新興行
得基伯	TELGELBERG	毛里士南非	4月24	渣華
厚文	HOUTMAN	毛里士南非	4月24	渣華

美洲線

船名		開往港口	月日	公司
拓荒	PIONEER MINX	紐約費城	4月6	美輪
佐渡丸	SADO MARU	美國	4月7	洛士利
飛虎	FLYING HAWK	美國	4月7	和捷
協興丸	KYOSHIN MARU	加拿大美國	4月7	東來
吉士萊克	GIBBES LYKES	美國	4月8	總統
愛蓮寶琪	ELLEN BAKKE	溫哥華美國	4月8	鐵行
士打利路	STRAAT RIO	南美	4月9	渣華
夏灣拿丸	HAVANA MARU	美國	4月9	東方
紅葉山丸	MOMIJISAN MARU	美國	4月10	東來
威都拉	VENTURA	加拿大美國	4月10	美邦
胡佛總統	PRES.HOOVER	美國	4月11	總統
奧威利	OAKVILLE	美國	4月11	多利順
高麗熊	KOREAN BEAR	美國	4月12	美輪
菲律賓	PHILIPPINES	美國	4月13	美邦
山君丸	YAMAKIMI MARU	美國	4月14	萬國
舟山	CHUSAN	檀香山	4月14	鐵行

澳洲線

船名		開往港口	月日	公司
富來	ARAFURA	澳洲紐西蘭	4月8	鐵行
廣東	KWANG TUNG	西澳洲	4月8	太古
東銀	EASTERN ARGOSY	澳洲	4月15	渣甸
芝利華	TJILUWAH	澳洲	4月15	渣華
安娜寶琪	ANNA BAKKE	西澳洲	4月18	鐵行
太原	TAI YUAN	澳洲紐西蘭	4月18	太古
嘉馬拿	KARMALA	澳洲紐西蘭	4月20	鐵行
雲高倫	VAN CLOON	新西蘭	4月26	渣華
三盛丸	SANSEI MARU	新西蘭	4月29	東方

火車時刻表

九龍開（夏令時間）到羅湖		羅湖開（夏令時間）到九龍	
上午6時37分	7時39分	上午6時32分	7時34分
7時44分	8時49分	7時18分	8時23分
9時09分	10時14分	7時57分	8時53分
10時20分	11時22分	9時05分	10時04分
11時39分	下午12時43分	10時32分	11時29分
下午12時42分	1時45分	11時35分	下午12時31分
2時15分	3時16分	下午1時03分	2時02分
4時13分	5時14分	2時23分	3時28分
[illegible]	6時31分	4時21分	5時20分
6時48分	7時49分	5時38分	6時38分
8時15分	9時16分	6時58分	7時56分
[illegible]	10時59分	8時23分	9時23分

羅湖開（北京時間）到廣州		廣州開（北京時間）到羅湖	
下午12時45分	下午3時29分	上午8時10分	上午10時56分
下午5時	下午9時55分	上午9時40分	下午2時23分

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船名		由來港口	停泊地點	公司
大西洋總督	ATLANTIC GOVERNOR（上午十時）	南非南美	A4	[illegible]
沙利馬士基	SALLY MAERSK（上午八時）	西貢馬尼拉	A10	捷成
海德	HALLDOR（中午）	新加坡	A16	多利順
萬新	MAURICIEN（下午一時）	日本	A3	渣華
寶萊雅士	BENARES（中午）	菲律賓	A12	太古
海興	HAI HING（上午）	日本	B	多利順
厚文	HOUTMAN（上午十一時）	新西蘭澳洲	B9	渣華
德薩斯	TEXAS（下午一時）	美國馬尼拉	A17	渣甸

今日出口船隻

船名		開往港口	停泊地點	公司
星島	STAR BELLATRIX（上午六時）	新加坡巴生科倫坡孟買	A5	國來
遮打	CHITRAL（下午五時）	倫敦亞丁蘇彝士港新加坡	九龍倉碼	鐵行
施雲馬士基	SVEND MAERSK（下午）	印度曼谷	A8	捷成
東美	EASTERN MAID（中午）	加爾各答新加坡	A18	渣甸
富士丸	FUJI MARU（下午四時）	西貢曼谷	B8	太平
顯生	HIN SANG（上午十時）	山打根	B21	渣甸
愛史白	EUSBETH（下午）	西貢金邊	油蔴地	順昌
永恒	EVERLIFE（上午八時）	新加坡	油蔴地	[illegible]
建寧丸	KENYO MARU（下午）	新加坡	A9	東來
中國郵	CHINA MAIL（下午）	日本加拿大美國	A2	國來
奧娜	ORNA（下午）	日本	九龍倉碼	鐵行
德薩斯	TEXAS（下午）	日本美國	A17	渣甸
海利	HELIOS（下午）	山打根	B17	多利順

明日入口船隻

船名		由來港口	停泊地點	公司
路斯怡美利	RUTHEVERETT	日本	A	[illegible]來
鐵力富	TRIGLAV	日本	A	華林
愛蓮寶琪	ELLEN BAKKE	西澳洲新加坡	A	鐵行
拓荒	PIONEER MINX	紐約	A4	美輪
上海丸	SHANGHAI MARU	日本	油蔴地	泰山
金寶來丸	CANBERRA MARU	日本	B	東方
海德	HALLDIS	日本	B	多利順
成貞丸	SEITEI MARU	日本	B	東方
嘉利賓	GARRYBANK	日本	A	銀行
威華能	WAIWERANG	曼谷	B	渣華
越南	VIETNAM	日本	九龍倉碼	法郵
馬尼拉丸	MANILA MARU	日本	A	天祥
月光丸	GEKKO MARU	新加坡	A	東方
美錦	MUI KIM	婆羅洲	油蔴地	捷發
國孚	KUO FU	菲律賓	油蔴地	運東
快富	FRANKFURT	歐洲新加坡	九龍倉碼	捷成

明日出口船隻

船名		開往港口	停泊地點	公司
萬新	MAURICIEN	西貢歐洲	A3	法郵
千洲丸	SENSHO MARU	婆羅乃	油蔴地	[illegible]
瑞陽丸	ZUIYO MARU	日本	A21	洛士利
大西洋總督	ATLANTIC GOVERNOR	日本	A4	洛士利
海德	HALLDOR	日本	A16	多利順
沙利馬士基	SALLY MAERSK	日本	A10	捷成
月光丸	GEKKO MARU	日本	A	東方
寶萊雅士	BENARES	日本	A12	太古
	DAIKU MARU	金邊	油蔴地	[illegible]
合生	HOP SANG	[illegible]		[illegible]
成正丸	SEISHO MARU	[illegible]		東方

截郵時間
今日平郵（星期二）

[illegible]

明日平郵（星期三）

[illegible]

上海丸 SHANGHAI MARU
定四月五日由日本開到 收貨人注意：[illegible]
總代理：泰山有限公司謹啓
永通公司

民興 四月四日滿貨 四日下午開行 往西貢、金邊

大順康 四月八、九日滿貨 九日下午開行 直往金邊
順昌航業有限公司啓

POLISH OCEAN LINES, GDYNIA
「斯蒂芬」"STEFAN OKRZEJA" 由新加坡[illegible]約於四月十一日開往[illegible]
「榮可斯基」"GENERAL SIKORSKI" 由日本[illegible]約於四月八日開往[illegible]
華夏企業有限公司啓

M.M.
越南 郵船 四月五、六日滿貨 七日上午開行 直往西貢[illegible]
法國郵船公司啓

世界乒乓球賽特刊

工人體育館（左）與工人體育場

明天上午拉開戰幔
團體賽秩序排定
中日匈首戰加納東德星保隊
男女分組初賽進行四天 九日作決賽

【本報北京三日專電】世界乒乓球錦標賽男女團體賽的全部賽程已經排定公佈，兹錄六支種子隊——男女均爲日本、匈牙利、中國的秩序於下。（按下列均爲北京時間，香港夏令時間快一個鐘頭，下表中之上午十一時即爲香港之正午十二時。）

男子組

五日 上午十一時 中國對加納
下午七時半 中國對東德
上午九時 匈牙利對保加利亞
下午七時半 匈牙利對澳洲
上午九時 日本對新加坡

六日 下午二時 日本對英格蘭
上午九時 中國對葡萄牙
下午二時 中國對緬甸
晚上九時 中國對印度
下午二時半 匈牙利對尼日利亞
晚上七時半 匈牙利對波蘭
上午十時半 日本對古巴
下午七時半 日本對蘇聯

七日 上午十時半 中國對尼泊爾
晚上九時 中國對西德
上午七時半 匈牙利對丹麥
下午二時 匈牙利對羅馬尼亞
晚上九時 日本對朝鮮
日本對巴西

八日 下午二時 中國對捷克
晚上七時半 中國對蒙古
下午二時 匈牙利對瑞典
晚上七時半 匈牙利對越南
下午二時 日本對南斯拉夫
晚上七時半 日本對新西蘭

女子組

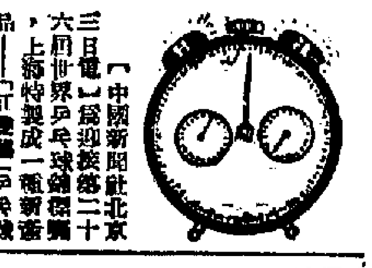
五日 下午四時 匈牙利對巴基斯坦
上午十一時 中國對澳洲
下午七時半 中國對保加利亞
下午二時 日本對越南
下午七時半 日本對新西蘭

六日 上午九時 匈牙利對蒙古
下午二時 匈牙利對東德
下午三時半 中國對朝鮮
下午七時半 中國對葡萄牙
上午九時半 日本對蘇聯

七日 上午十一時 匈牙利對西德
晚上七時半 匈牙利對波蘭
下午二時 中國對尼泊爾
晚上七時半 中國對法國
下午二時 日本對加納

八日 下午四時 日本對瑞典
下午七時半 匈牙利對羅馬尼亞
下午四時 中國對捷克
下午三時 日本對英國

九日 決賽



紅雙喜計時鐘
比賽時間告終自動響鈴 最後兩分鐘亦鳴號亮燈

【中國新聞社北京三日電】爲迎接第二十六屆世界乒乓球錦標賽，上海特製成一種新產品——「紅雙喜」乒乓球計時鐘，它可使運動員知道每一比賽時間過去了多少，更主要的是使裁判員準確地掌握時間。數年來，歐洲舉行的國際乒乓球比賽中，有的運動員出場比賽時，一手握着乒乓球拍，一手選帶着鬧鐘，比賽前，運動員把鬧鐘放在桌子下面，因爲乒乓球規格規定每一盤比賽不得超過二十分鐘，運動員利用鬧鐘來「掌握時間」。後來在國際乒乓球比賽中，裁判員就用一種計時鐘來掌握比賽的規定時間。「紅雙喜」乒乓球計時鐘外殼漆着綠顏色，鐘身小巧精緻，分針走滿一圈爲二十分鐘，針走到第十八和十九分鐘時，能連續發出像汽車喇叭那樣的鳴號，同時亮起了綠色指示燈，表示還剩下最後兩分鐘，最後一分鐘了。分針走滿二十分鐘，紅色指示燈亮了，並敲一記鈴聲，表示規定的比賽時間已到。在比賽進行中，如果需要暫停一下，裁判員只要按一下鐘背後的開關，鐘就停走，重新比賽時，也只要再按一下開關，鐘就會繼續走動。

「紅雙喜」乒乓球計時鐘與一般的鐘不同，既要求計時準確，又要會自動發訊號、亮燈，所以機身內結構比一般的鐘複雜。爲了特製這種計時鐘，上海鐘錶研究室和電鐘廠的技術人員和工人共同設計，由最有經驗的工人用最好的材料製成了機身，游絲廠特製了合金游絲，鏡面廠提供了鮮明而又不反光的鏡面。「紅雙喜」計時鐘是上海七個工廠協作之花。

丹麥隊長頻頻讚美
體育館場地好 丹麥人「頂呱呱」

【法新社北京三日電】丹麥乒乓球隊隊長傑年奇的丹麥乒乓球隊隊長傑普遜今天在北京對本社記者說，他對北京新建工人體育館的良好場地特別欣賞。

傑普遜說，丹麥隊擁有選手三人。一到中國來，對每一件事物都感到有趣。

他特別稱讚食物，說他們簡直不知道中國人怎麼作出來的。

他對丹麥隊抽籤第一次就碰到瑞典和尼日利亞感到滿意。

乒聯會職員多人抵北京

【新華社北京二日電】國際乒乓球聯合會第一副主席埃·埃克（瑞典）、名譽秘書是羅伊·艾文斯（威爾士）、名譽會計阿·文森（英格蘭）和夫人，今天乘飛機到達北京。

北京籠罩歡樂氣氛

工人體育館裝飾輝煌，南北兩個正門上高懸巨幅紅牌以及巨型五色會徽，屋頂上彩旗迎風飄揚。東郊飛機場上，每天都在盛裝迎接來自世界各地的客人。……

【新華社北京三日電】即將開幕的第二十六屆世界乒乓球錦標賽，給北京的春天增添了一番新的繁榮景象。作爲本屆錦標賽東道主國家的首都，這個城市正瀰漫在友好的歡樂氣氛中。

辛勤的工人們已經最後完成了錦標賽場地的佈置和裝飾工作。北京工人體育館的南北兩個正門上，高懸有「第二十六屆世界乒乓球錦標賽」字樣的巨幅紅牌，以及直徑四米八十、重達四百公斤的巨型五色會徽，體育館的屋頂上，彩旗迎風飄揚。四周廣場附近新栽的樹木已經吐出新芽，紫丁香正含苞待放。入夜，體育館外測花形的螢光燈齊放光芒，館內的燈光透過淡藍色的薄紗窗幔映射出來，遠遠望去，這個圓形大廈宛如一個圓翠般的環花形的宮殿。

在館內，參加錦標賽籌備工作的人們，經過多少個緊張、忙碌的白天和夜晚，已經把籌備的各項準備工作再一次檢查妥當。他們懷着激動與喜悅的心情，等候世界各地二百多名乒乓選手的光臨。

直到錦標賽開幕前夕，首都的大門——東郊飛機場每天都在迎接來自世界各地的客人。外國運動員居住的新僑飯店，瀰漫着一片友好歡樂的氣氛。當黃昏的陽光灑滿這個旅館的院落時，穿着紅色……

「歡迎你們來」
藝術家排練歌舞 大賽期內娛嘉賓

【中國新聞社北京三日電】北京藝術家正在精心排練歌舞、京劇和其他精采節目，準備在錦標賽期間演出，來歡迎世界各地的朋友們。在一個排練廳裏傳出了音樂家特爲這次錦標賽做的歌曲：

長安街燦爛的鮮花，
體育館敞開了胸懷，
世界各地的朋友們，
歡迎歡迎你們到來！
……
讓我們在一堂交流智慧，
要把友誼的種子撒遍全世界！

聞譚來信 歡欣鼓舞

爲了迎接第二十六屆世界乒乓球錦標賽，中國乒乓球代表隊接獲三月和全國各地群眾寄到北京、鼓勵了她們的錦標賽前的鼓舞的信件。代表隊不斷地接到許多熱情洋溢的來信和來稿，這是運動員們在閱讀來信。自左至右：徐寅生、王傳耀、莊則棟、容國團、李富榮、孫梅英、楊瑞華、邱鍾惠。

本報北京通訊
披上盛裝待羣雄

北京向來是好客的。在第廿六屆世界乒乓球錦標賽舉行前夕，北京洋溢着熱烈、友好、歡樂的氣氛。市民們懷着非常興奮的心情，歡迎來自世界各地的乒乓球選手。

新落成的北京工人體育館，松柏圍繞，現在已打扮得更加美麗了。在大門上面，懸掛着莊嚴的會徽和用中文、英文書寫的「第26屆世界乒乓球錦標賽」橫幅。進入體育館，呈現在眼前的是一片喜氣洋洋的景象。工人們在興高采烈地擦洗玻璃，電動吸塵機把大理石地面擦得一塵不染。新製的十張乒乓球枱，精緻美觀，等待羣雄大展身手。電器工人在檢驗電氣計分表的每一個燈泡，通風工人在聚精會神地研究一種新穎的噴霧香風的技術……這裏所有的工作人員，都懷着一個美好的願望，要使各國的選手和友人在比賽期間感到舒適和愉快。

新僑飯店迎奮忙

在巍峨的新僑飯店裏，服務人員像辦喜事一般在忙碌地接待遠方的客人。在供運動員休息的客房裏，重新做了藝術佈置。中餐館、西餐廳和酒館的廚師們，早就爲運動員們設計好美味可口的菜單。爲了減少語言的隔閡，服務人員在一個月以前就積極學習外國語。現在，每個人差不多已經掌握了上百句日常生活用語。迎賓客人出入的樓梯間、各辦樓的服務台上已經掛起醒眼的標語：「熱情歡迎來自世界各地的朋友們。」

曼舞高歌聲悠揚

北京的熱情藝術家們也在加緊排練拿手的節目，準備在錦標賽的閉幕式上演出。節目內容有大型舞劇、京劇、雜技、大合唱等。

晚上，中央音樂學院裏傳出悠揚的琴聲，「遠方的客人請您留下來」的歌聲是多麼美妙。中央廣播樂團合唱隊在練習「和平友誼之歌」。被邀請參加錦標賽開幕式和閉幕式演奏的樂隊，也在精心練習「運動員進行曲」、「狂歡圓舞曲」、「遊行的行列」等精采樂曲。

比賽場面上銀幕

世界錦標賽雖然還沒有開幕，但新聞記者們的工作早已開始了。北京各新聞單位都已分別組成報道組。中央人民廣播電台的報道組人員打算把辦公室搬到體育館，把比賽的情況及時地向全國、全世界報道。

在比賽期間，住在北京的人即使買不到票，也可以從電視機裏如臨其境地看到激烈的比賽場面。不久，人們都可以從銀幕上看見本屆錦標賽的盛況，中央新聞紀錄電影製片廠的攝製組正在緊張地進行影拍工作。

新華通訊社、中國新聞社以及各報社的工作人員，都在爲這次錦標賽緊張地工作着，他們正盡一切努力來滿足國內外聽衆和讀者要的要求。

萬里瞬息聚一堂

電報、電話，對新聞記者來說，是非常重要的通訊工具。爲了適應新聞記者的需要，北京郵電局已經在體育館、記者休息室附近的大廳裏設立了兩個郵電服務處。記者一寫完稿，馬上就能發出。這裏設有四間可與世界各地通話的電話隔音室。長途台還要爭取在最短時間內接通各地的電話。在電話間的西邊，北部設備已經安好，從早到晚都有專人值班，爲辦理各種電報和無線電傳真服務。

兩位國手話友情

參加這一屆錦標賽的中國乒乓球運動員，連日來更是沉浸在歡樂的期待中。上屆世界乒乓球冠軍容國團說：「這次我們能有機會在北京歡迎許多新的、老的朋友們，我是多麼高興啊！」容國團認爲這是一場水平很高的比賽，通過這次比賽，對世界乒乓球運動的發展一定會起很大的推動作用。曾經四次代表中國參加前幾屆世界錦標賽的王傳耀說：「相信通過這次比賽，將會進一步加強我們和世界各地朋友之間的友誼。」

能工巧匠競獻技

爲了迎接這次錦標賽，北京市有不少能工巧匠在爲它獻技。錦旗商店在趕製一批裁判員袖章，在紫呢上面用黃絨繡着中文和英文字樣，式樣美觀大方。製衣廠在爲裁判員趕做皮鞋；百貨大樓已爲裁判員準備了一百多套裁判服。商業部門並在準備一批有紀念意義的商品，如在絲綢手提包、牙具袋、旅行袋、火柴盒的標簽上印製有關本屆錦標賽的各種圖案，在手帕、頭巾上印上錦標賽的會徽。

北京象牙雕刻廠的工人正在趕製北京工人體育館外景的牙雕作品。他們用淨洋雕、鏤空雕和平面雕相結合的技法，在作品上雕刻出各種優美動人的形象。

何崖 一日寄自北京

期待祝頌 友情誼

保巴兩代表隊 昨日到達北京

【新華社北京三日電】保加利亞、巴西兩國乒乓球隊今天淩晨抵達北京。

保加利亞乒乓球隊一行四人，由保加利亞體育運動聯合會乒乓球部主席佐特科夫率領，乒乓……

入場券瞬即銷空
電視台擺好架生
荀荀牙隊實佈進出比賽

【中國新聞社北京三日電】一日，因擠「世界乒乓球錦標賽」而驅去的人已售完。在二日開始發售以外的各個售票點，每日更早地聚集入場券。決賽以外的入場券在一日開始發售，一小時內就被購一空。北京電視台的電視轉播車開到了體育館門前……

[illegible]

花場上開之誼友

【中國新聞社北京三日電】世界各地乒乓球選手和世界乒乓球運動員友好會見，敘舊話新，已是練球場上常見的事情。

羅馬尼亞乒乓球隊教練姜永寧，一九五三年在羅馬尼亞參加第二十屆世界乒乓球錦標賽時，姜永寧結識了羅馬尼亞隊。他們又在……

中國運動員……

徐寅生讚星野球技
尼選手問候曹自強
姜永寧與同行敍舊

羅馬尼亞著名女將……

歡迎來自五大洲的朋友們
通過比賽促進相互間了解和友誼
榮高棠在中外記者招待會上談話

【新華社北京三日電】第二十六屆世界乒乓球錦標賽組織委員會主席榮高棠，今天下午在北京舉行的中外記者招待會上致歡迎詞說：第二十六屆世界乒乓球錦標賽是國際乒乓球界的一次盛大的集會，也是一次友誼的集會。這屆錦標賽將對發展世界乒乓球運動作出應有的貢獻，並且有利於增進世界和平的事業。

榮高棠說，國際乒乓球聯合會的領導人已經來到了我國首都北京，國際乒乓球聯合會所屬的三十多個乒乓球協會，派遣了三百多名代表和選手，來參加國際乒聯代表大會和本屆世界錦標賽的各項比賽。這是令人鼓舞的。我們相信，這屆錦標賽將在世界乒乓球運動史上寫下新的一頁。

榮高棠指出，從上屆錦標賽以來，各國乒乓球運動員的技術水平又有了很大的提高。中國選手爲了迎接這屆世界錦標賽，也作了很大的努力。他說：「我們相信，所有的選手將施展出自己最好的技藝，取得新的成就。」

磨拳擦掌備戰 乒乒乓乓連聲
大賽前夕各隊勤練不輟 跑步鍛鍊、增強體質，迎接比賽

【本報北京三日專電】在第二十六屆世界乒乓球錦標賽的前夕，已經來到北京的各國乒乓球名手都在日夜練兵，準備迎接一場激烈大戰的開始。

這幾天，北京工人體育館和北京體育館，呈現着一片緊張繁忙的景象。一隊又一隊的運動員來到這裏，從早到晚不停地進行練習。滿懷勝利信心的各國運動員們，都在摩拳擦掌。

[illegible]

乒壇瑣話

汲取經驗成名將
緬甸選手信心強

各隊緊張備戰前所罕見

「征服世界最高峯」 一篇豐功偉蹟的史詩

·汀　秀·

一九六〇年五月二十五日，中國發生了一件震驚世界的大事：我們的年青登山隊登上了八八八二米的世界最高峯——珠穆朗瑪峯，寫下輝煌功偉蹟。這是多令人興奮的事，每一個中國人都感到自豪。這是人類歷史上的光輝一頁，而這一頁，是由我們中國人寫下的，它將永遠銘刻在世界每一個人的心中。

珠穆朗瑪峯，像一個高傲的女神，億萬年來，一直在俯視着這個世界，她永遠是那麼冷漠、高貴。千百年來，人們在渴望跟她親近，但她總是拒人於千里之外。除了一九五三年和一九五六年，有少數外國登山家從較平坦的南坡登上頂峯之外，四十年來，英國登山隊曾七次嘗試從北坡攀登，但屢試屢敗，最後知難而退，有些人甚至永遠不得歸來。因此，這個巍峨的高峯又多了一個名字——地球上的「第三極」，人們將它與南北極相提並論。

但是，「英雄氣壓山河，敢笑珠峯不高」——豪邁的中國人民僅用了短短的兩個月時間，就把珠穆朗瑪峯征服了。這個是英雄人民創造的「奇蹟」！第一位由南坡登上頂峯的新西蘭人希拉里除了感謂這項壯舉之外，還表示希望知道中國登山隊是怎樣攀上險峻的最後一千呎的。對，英雄們怎樣克服種種困難，征服珠穆朗瑪峯女神？讓我們在「征服世界最高峯」的影片裏尋求解答吧。

這部珍貴的紀錄片是由登山隊的運動健將屈銀華、王富洲等拍攝的，驚而相當美，而且彩色瑰麗，每一寸膠片都忠實地紀錄了英雄們與自然抗爭的事蹟。

珠穆朗瑪峯氣候變化無常，冰雪和嶙岩嶙險濕滑，危險萬重，但英雄們揹着登山裝備，奔着冰鎬，互相扶持下堅忍不拔地踏雪踏冰向目標挺進。外國登山隊不是在珠峯的大門——北拗敗退下來嗎？但中國的英雄們氣概萬千，百折不撓，勇敢地跨過了；過去的航空生理學不是說，在海拔八千米以上高度地區是「死亡地帶」嗎？但英雄們戰勝了缺氧氣缺乏的威脅，戰勝了死亡。使人感動的是隊員們互助互愛的精神。有些隊員為了減輕別人的負擔，讓突擊隊更出色地完成征服頂峯的任務，背負着三十多公斤的裝備行軍。這種犧牲小我，完成大我的精神，像一根紅線貫串着整個登山過程中。這種精神，是外國「探險家」們所望塵莫及的。

這是一部令人難忘的影片，它是記載英雄的中國人民征服世界第一峯的豐功偉績的史詩！

狄波拉·嘉

葷湯素菜相得益彰

高陽

衣食談

我聽過一些對飲食之道甚有研究的人說，平常在家中吃飯，最好的辦法是，湯要喝葷的，而菜則要吃素的。這樣吃法不但味美無窮，而且甚合衛生之道。現在，天氣越來越熱，我們更應該這樣安排才對。

譬如說，來個清燉金銀蹄湯，另外再配上素炒菠菜、蝦子燒豆腐、多瓶燒小白菜和牛肉絲炒青椒絲。有這麼四菜一湯，即使招待一兩個朋友來家中吃便飯，也是無懈可擊的。

所謂金銀蹄，即是把火腿腳和新鮮的豬腳放在一起煨湯。我的經驗是，最好的比例是，把一隻火腿腳，配上三隻或四隻豬腳。當然，火腿腳和豬腳都必須切成方塊，豬腳尤須洗刷乾淨，把毛拔得一根不留。煨湯的時候，一定要用細火。俟兩三個鐘頭之後，火腿腳的味道才會滲透進入豬腳的裏面。這個湯如果煨得夠火候，湯應該會呈現乳白色的。

我覺得，吃家常便飯，這個湯確實十分情采，可以百吃不厭。

素炒菠菜這個菜也容易做也不容易做；最重要的是，菠菜必須去其莖，存其精華。還有，炒的時候，爐火越旺越好。這個菜其實放在鍋中一滴就熟；在佐料方面，我認為，如果在快炒好的時候，略加一些料酒，保管它的味道特別精采。

牛肉絲炒青椒絲的竅門點是，牛肉必須順切，而且把帶筋的部分去除乾淨。炒的時候，自然也得用武火。先把牛肉絲下鍋，然後再放進青椒絲。事實上，青椒絲越遲放進去越妙，因為在這種情形下，它所含的維他命C，可以保持得更多。

娛樂版

「草色入簾青」女主角 狄波拉嘉的婚姻

過去她是一個被家庭遺忘的人，自從和現在的丈夫結婚之後，她才感到快樂。

·王沐蓮·

只是一個十三、四歲的小女孩。

近年來狄波拉·嘉在事業上是成功的，她幾乎在每一部片裏都有很傑出的演出。但過去，她在私人生活方面卻不怎麼快樂。在她和目前的丈夫結婚以前，她是很孤獨的，尤其是在外國拍片時更是如此。她幾乎很少在外參加社交活動，普通朋友的邀約都常加婉拒。有一次，光頭佬問到她：「狄波拉，你是有什麼難過的事隱藏著嗎？」但她只是說：「不，我不過覺得不大舒服而已，而且很疲乏，我得好好休息，明天還要工作呢！」

其實她只是把自己鎖在酒店的房間裏，守候着她的丈夫的長途電話。她常常這樣等上三、五天，而結果都只是失望！這使她自覺已經是一個被家庭遺忘了的人了！

她和現任丈夫彼德·維脫爾之後，情形不同了。他們相識了……

正在上映中的「草色入簾青」是一部大堆頭的喜劇。片中除了狄波拉·嘉、珍·茜蒙絲和羅拔·米湛，在這部新片中，她飾演他的妻子。至於她和珍·茜蒙絲和羅拔·米湛合演過「思凡」、「深宮怨」等。在拍「思凡」的時候，她自「金玉盟」之後已是多次合作了。她曾和羅拔·米湛合演過荒島仙窟日月情，和香港還未上映的「牧野遊民」。和珍·茜蒙絲則合演過……

王熙雲與戲曲

·荷　葉·

王熙雲在京劇「拾玉鐲」中

一日一星

最近，在清水灣片場的化妝間，常常見到精神奕奕，在「一服的鳳凰公司女演員王熙雲。她在鳳凰演員夏夢、王小燕等人穿戲服，讓人小心翼翼地在打整各種各樣的服飾。原來這一次，她雖沒有演戲，但卻在鳳凰公司的新片「珠聯璧合」裏，擔起服裝管理員來了。

她說：「對服裝管理這一門工作，我久已發生了興趣，只是沒有機會嘗試。當公司問我是否喜歡做影片的服裝工作時，我立刻答應下來。嗯，我現在是拜馮琳做師傅的！」她說着把身邊椅子上的一些服裝雜誌給我看，然後又說：「這是老師給我的參考資料，女子的服裝設計，真是多式多樣哩！」

昨天，我在鳳凰公司另一部新片「男歡女愛」的工作人員名單中，又看到王熙雲擔任服裝管理……

應召女郎從良不易

——談「慾海殘情花」（Go Naked in the World）

沈　信

影談

B女取名芳菲 山聯要借南紅

銀色花絮

▲芳菲：芳菲開始拍片後，B女已取了個新藝名，叫做芳菲；片名亦有所更改，改作「爭女奪花魁」，日來不但常常見到她……

武生泰斗 新華

戲話

中國錫蘭簽訂今年換貨協定

【新華社科倫坡四日電】中國和錫蘭……

昨日本行擴張營業開幕辱蒙

行政局首席議員……香港工業總會主席 周錫年爵士主持剪綵

印政府危言聳聽

兩朝公主

·忽庵·

大廈怪客　西門揚

小說林

二、萬梅奇史

和運劍　杜元庭

流星

二十一：阿貓阿狗也說唱歌

喜重逢

[illegible]

百花隨筆

先父不僅是朱子家禮的信仰者，而且是篤行的，並於這部家禮是否出於朱熹的手訂，他是不加以考證的。我相信他一定看過佛教中的禮儀，以對於家禮中的種種儀式，以爲切實可行。（流俗喪婚禮，所謂三書六禮，就是從這一部小書中來的。）先父是不相信道、佛各教的，但逢時佳節祭祖，大部分都是依據家禮所規定的。祭之日，他要我們把祖先的神位，依着「左昭右穆」排起來。所謂「左昭右穆」，即是說把高祖神位排在「左昭」地位，曾祖神位便得在「右穆」地位；接在下面祖父神位又排在左昭這一邊，父親神位又在右穆地位。彷彿有着兩代相承之意。我那時只有八九歲，時時會擺錯了昭穆順序，就給先父罵了一頓。後來進了杭州第一師範，單不廣先生乃是一代通儒，他也是理學大師；我就問他，何以左昭右穆，隔代相承？單師說，大概周禮如此，古人只是知其然，不知其所以然的。他也說不上來。有一年夏天，我回到家鄉，七月半祭祖，又是左昭右穆神位。我就問先父：何以要左昭右穆，隔代相承，他呆了半天，也說不出道理來。直到看了莫爾根的「古代社會」，恩格斯的「家族論」，以及其他社會學家的調查報告，才知道這是羣婚制的遺蹟。「羣婚制」，乃是甲族的一家兄弟，整個兒嫁給乙族的一家姊妹；即是說甲族一家五兄弟，便是乙族四姊妹的共同丈夫；而乙族四姊妹，正是甲族五兄弟的共同妻子。到了下一代，乙族的某家兄弟，又整個兒嫁到甲族去。這一來，便自然而然形成隔代相承的血緣關係。左昭右穆，不一定是周民族的遺風，但在春秋以前，羣婚制可能流行得很廣的。（在這兒，我也不再作考證了。）

究竟一夫一妻制合理呢？還是羣婚制合理呢？社會學家只是彼此這一顯事實，並不想作公正或不公正的批判的。社會學家把許多婚姻實例擺在我們眼前，讓我們明白一夫一妻的制度以外，還有種種不同的方式。中國的一夫一妻制，一直不曾改變過，但有彈性的補充，即是多妻制，有

從一夫一妻制到羣婚制

——婚姻與婚姻法之三

曹聚仁

如法國的猶太人倒。回教徒是一夫多妻制，這個「多」字，又以「四妻」爲限。此外除羣婚制以外，還有一妻多夫制，婆妻分家制，借妻制、臨時性的「妻室交換」（並非如美國流行的換妻會）及妻室之租賃種種不同的方式，約定俗成，習爲慣常，不以爲異。就諾（Cunow）說到澳洲土人中，常有一種習尚，便是年長的哥哥們把他們的妻室，嫁給那些尚未結婚的年少的弟弟，不過他們是有酬報的，當年少的弟弟結婚時，他的哥哥們也得享受同樣的權利的。至於從前的四川、西藏部分地方所推行的一妻多夫制，那是世人所共知的。如馬我賽赫（Ujfaluy）所說，在加路關地方，由四個至六個男人，甚至是兄弟關係同娶一婦人，而他們卻是同滿和諧地生活下去。並且當一個丈夫看見他的一個兄弟的鞋子放在寢室門外時，他便知道他不應該進去了。又如該撒所描寫的古不列顛，幾個或族同時和幾個婦人結婚，

那也是集團婚姻的一例。社會學家又考察若干部落的男女，有時彼此交換妻子，其後各人的妻子又回復到自己的家中來，也是常事。如住在維多利亞的澳洲人，在一個有限制的時間內交換他們的妻子。他們稱這種習俗爲「比瑪」（Beama）；他們的交換期有時會延長到一個月之久。黎登斯坦說：「一個布西門人的妻子，假如得到了丈夫的同意，可以把她自己獻身於任何男人。」開林爾將軍說：「加利福尼亞州的印第安人，他們的婦人和她的丈夫家族的別個男子發生關係，她的丈夫是不會發怒的。但她和鄰族男人苟通，她的丈夫就要報仇了。」至於借夫借妻制，社會學家也找到了許多實例。據巴多拉說：「倘若一個婦人的丈夫衰老了，依土著法，生出來的子女……」[illegible]

太陽的幻形和跳舞

太陽出沒之際，常常以幻身出現於人們的眼前，並且還上下跳舞。

·五車二·

科學新知

讀人孔貞瑄在他的名著「泰山紀勝」中，有一段關於太陽奇異的生動的描述：

「……登日觀（泰山日觀峯），注目久待，俄而日不平。少頃，日中忽如一燈吐焰，次如炬，次如瓶，次如甕，次如甑，上黃白，下赤紫，作薄餅狀；又次如雞卵之倒置，如爐之覆狀，……若倚船顛流，心爲震蕩。……動開前却（忽上忽下地跳躍）……」

從孔貞瑄描述的景象看來，我們有理由說，古人有關太陽的神話，一部分原因是對於這些現象無法加以科學的解釋，因而揣以編造出來的。

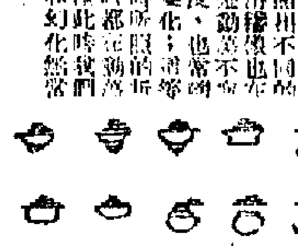
爲什麼太陽出沒之際，會幻化成各種奇怪的形狀，而且上下跳躍呢？

要知道這個問題，最好請你去照一照哈哈鏡。在哈哈鏡裏，你的面目全非了！原來哈哈鏡是一面非平面的反射鏡，投射到鏡面上的光線雖然是平行的，但由於鏡面彎曲，反射的光線就不再是平行的了，因此，鏡中的像才顯得那麼滑稽。

在某種程度上，可以說，在日出日沒之際，我們看到的太陽，是它在哈哈鏡中的像，不過這個哈哈鏡是折射的而非反射的。

充當太陽的哈哈鏡的，是我們地面的大氣層。光線從大氣層外進入圈內，是要改變原來方向的，這叫做「大氣折射」。折射程度隨着大氣層外的光源在地平線上的高度而異，越近地平，折射程度越大。由於太陽很大，當太陽出沒之際，太陽的上邊緣和下邊緣在地平上的高度是有相當大差別的（太陽愈高，這種差別愈小，太陽在天頂這種差別等零）；因此，從太陽的上邊緣發出的光線，與從下邊緣發出的光線，其折射的程度就有相當大的差異；比方說，本來從太陽上下邊緣發射出來的光線，是相互平行的，經過大氣之後，就變成不平行的了，此時我們看見的太陽，是被歪曲了的太陽的像。

同是一個人，對着不同的哈哈鏡，可以照出不同的滑稽相。鏡面越彎曲，滑稽像也越生動。我們的大氣層，也常隨外界的條件而變化；當外界的溫度、濕度不斷變化時，太陽出沒時所照的哈哈鏡，也時時都在變換；於是就會造成太陽跳躍的幻象；這就是我們看見太陽跳舞和幻化的原因了！



太陽幻形圖

你一知一道一嗎一？

目前，世界上最大的圖書館除蘇聯列寧圖書館、美國國會圖書館、法國國立圖書館以外，有：蘇聯薩爾蒂可夫—謝德林國立公共圖書館，藏書一千萬冊；蘇聯科學院圖書館，藏書八百萬冊；英國博物館圖書館，藏書六百萬冊；中國北京圖書館，藏書四百五十萬冊；日本東京國會圖書館，藏書三百五十萬冊；比利時布魯塞爾皇家圖書館，藏書二百萬冊。（于沙）

父親的稱謂

——廣東方言人稱趣談

·李星橋·

廣東各地方言對父親的稱謂各有不同。廣州話中稱父親爲老竇（dou），呼格（即當面稱呼）一般稱爸。客家話稱父爲阿爸、阿爹或阿伯、阿爺。潮州話稱爲父，呼格也有阿爸、阿爹、阿伯等。海南話一般稱爲父親，呼格多是爹。客家及潮州少數地區（如甫邊）也有稱父親爲哥或兄的。

廣州話稱父親爲老竇，是一個較特殊的叫法。老竇有人也寫作老斗，均取其音。何以稱父親爲老竇，現在還沒有得到十分滿意的解釋。我認爲可能是「老頭」的轉音。老頭與老兒、老子等近似。古也有稱父親爲老兒、老子的（見朱弁「曲洧舊聞」及陸游「老學庵筆記」）。

各方言中稱父親爲阿爸、阿爹，最爲普遍，來源也最古。按爸字實只取其音，也有寫作巴或八的。爸實際上就是父。古音中讀父爲爸，是說爸是父字的上古讀音（現代讀父爲fu，實是由爸音變化來）。後代語音變化，一般人不知口語中的爸即原來的父字，遂另造爸字以表爸音。爸、父就別爲兩字了。論字是先有父字，後有爸字。故漢魏以前未見爸字，只有父字。

稱父親爲爹，較爲後起，且由外族傳入。在「廣韻」：「爹，羌人呼父也。」又：「北方人呼父也。」唐宋間稱父爲爹最爲常見。[illegible]「爹爹」。阿爹或作阿爺。[illegible]

多。「陳書周紀傳」中稱父爲阿多。客家話及海南話中稱父親爲阿爹，就是由北方傳入的。客家話及潮州話中還稱父爲阿伯，這也見於其他方言。「稱謂錄」：「吳俗稱父爲阿伯」，與閩客方言相同。客家話中又稱父爲阿爺（見「民國大埔縣志」），這在廣東其他方言中較爲少見，恐也爲古語所有。如木蘭詩中有「阿爺無大兒」之句，阿爺指的就是父親。按爺字或作耶，只取其音，爺字多後用，都是吳方言中多稱父爲爺。

潮州話及客家話有稱父爲兄或哥，這在古語中不算罕見。如「北齊書·南陽王綽傳」：後主稱其父爲兄兄。[illegible]

祝世界乒乓賽

顧前方

第二十六屆世界乒乓錦標賽今日在北京隆重揭幕。剛落成的雄偉秀麗的北京工人體育館，以鼎盛新姿，接待各國和地區的乒乓選手。世界性的體育競技，在我們的祖國舉行，還是首次；今天，我國國際地位空前高漲，又一實例。凡屬中國人都可以引爲驕傲。濡花以茂，喜溢眉頭，劍首京聲，與奮激抑！現在擇簡自粗拙的詞，抒發一下心意吧。

翠樓吟

一代宏模，千秋巨制，英姿世難爭覓！落成春未老，乍變感、診嚴天極（體育館內）。何來絕色？人玉闌銀紅，諸蓬座嶽。廳廊室，萬千寶嶽，繁如仙宅。　矗立，體育公園。引拔中豪傑，遠來角力。桃蹊芳草茂，又欣見、環球英集！暢飲披娘，伴鳳舞龍翔，高歌朗笛。真甜蜜，杏花紅照，發揚球術！

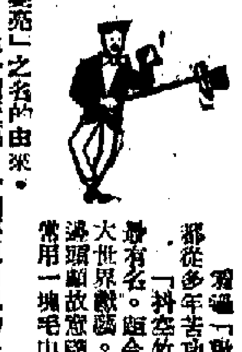
慶春澤

技弄銀丸，戈麾鐵板。看誰實宇稱雄？「變喜」捐娟（指我國出品之「紅雙喜」乒乓球），竟教兒女處處。薄洲嘉國，英雄業，做新鴻裔燕心間。趁東風，其負青春，留住嬌紅。　和平旋技傳佳話，結橫刀直戟（指橫、直兩板之擊球方法），老手神眞，合萬時籠，敢非頹美融融。歡聲揚溢神州路，願人間意志寵通。喜相逢，聲青盧中，高客情濃。

三，三十

絕=技=與=老=藝=人

高登客



我國「驚天奪地」的雜技，不論表演方式如何不同，卻都從多年苦功中鍛鍊而成，這沒有例外的。

「抖空竹」在江南一帶大家知道的以田雙亮玩得最早，也最有名。距今四五十年前，他已自北京南下至杭州，其後一直在杭州大世界獻藝。他是個[illegible]的老藝人，頭上油光光的一毛不剩，他一邊扯，一邊頭顱故意隨着節奏的快慢而搖擺，扯得越快，頭也搖得越厲害，常用一塊毛巾抹拭頭顱，抹得光光的與台上的燈光交映成一片，就是「變亮」之名的由來。

他一面賣藝，一面要以自己的餘技表演來引來觀衆。後來轉到上海大世界等遊藝場來了。勝利之後則在「新都遊藝」作爲博人一笑的工作，他是到了那麼多年不見，雖然人已蒼老了不少，而精神依然如昔。

閒談之間，問起他的絕技是否後繼有人？他搖頭嘆息，以爲自己「不幸」而吃了這碗飯，扯到這個歲數，還「褪子」都顧不保多，就不想再讓人動孩子了，當下不勝唏噓。

「驚天奪地」中的空竹表演由六個藝人輪流搬弄上場，由於人多，可以合在一起表演更複雜動人的節目，但我推想可能傳授是田變亮，因爲多少年來，似乎沒見過另有拉鉛的藝術。[illegible]

再看頭頂身體技的節目，很容易想到孫玉[illegible]

布西門族的婚姻趣聞

如果你是個生長於西南非洲略拉哈里沙漠的布西門族的青年，那麼，成家立室實在是一件苦事。

由於布西門族的新娘通常只有八歲的，做她丈夫的人，在她長成之前，要像父親一般照顧她的起居飲食。男子無法找到年齡相當的異性做妻子，只好等待她的長成。當女孩只有幾個月大，男方那行下聘。當男方到了十幾歲，便要舉行婚禮。婚後，新郎要到女家居住，幫助他們覓取食物。到了他們有了子女三人之後（這是布西門族的成人象徵），才准離開。

在布西門族，除了尋俾女之外，無婆要不易，生活來補，這再找到家。因此，他們只好再等十一、二年。因爲，夏天沙漠的氣溫很高，食水缺乏，食物很難到手；等候妻子的長成，亦不易得。（何元）

行不得也

浦生

現在看見恣樂隊中的啊列中，確現要樂隊的一排中，[illegible]

近年來，路人節奏聞不再如以往的演變得熱鬧，那是自作聰明的人類來減少了吧。患不了人，反而是患了自己，那與說笑話的一笑了之，同樣是一大悲哀。

四月一日報端有一條本埠新聞，敍有是日起實施的道路交通條例，其中關於公共車輛（電車或巴士）搭客的「守則」，共有三十五條之多。[illegible]

指那些守則喻喻嗡嗡，還不過分。如起有「搭客須依行車路程因給車費」這一條了，卻還有「至完團給車費的路程後，應即落車」，[illegible]

一、不得從事帶上或從車窗上落。

一、不得向乘客或售票員打荷包。

[illegible]

阿壽奇遇記

顛傷腦筋

王·陽·明·與·廣·東

·藍天海·

嶺南風采

明朝時期傳播「格物致知」的陽明學說，在廣東地區的學術思想界，[illegible]

廣東人第一個拜王陽明爲師的是方獻夫，他是南海人，名叔賢。他在京城做吏部員外郎時，王陽明正任吏部主事。論官職，方比王大，但是方西樵以王陽明爲老師，這件事，在當時的學術界傳爲佳話。

在方西樵之後，師事王陽明的是揭陽人薛侃、薛侃的兄弟和薛侃的兄子薛宗鎧。他們三人中最早拜在王氏門下的是薛侃。有一年，薛侃因母病請假回揭陽，路過贛州，當時王陽明正在贛州講學，他去聽了幾天，覺得很有道理，於是拜王陽明爲師。[illegible]子，這樣，和薛侃們一樣，王陽明的學說在廣東大大地流行開來了。

與薛氏兄弟同時對廣東有重大影響的王門弟子還有鄭一初。鄭也是揭陽人，字朝陽。他拜在王氏門下時身正患病，但是他在學習方面絲毫不放鬆，天天叫人扶着去聽講，人家勸他休息，他回答說：「朝聞道，夕死可矣！」可見他對王陽明學說的崇敬。

[illegible]

按那傳統思想看來，王陽明的格物致知論實質上是一種唯心主義的哲學，這種哲學思想，在當時條件下也並不是進步的思想，所以王氏之學盛行嶺南的結果，並沒有對廣東帶來什麼好的影響。不過，從宋朝以來，講究理學的人都十分崇尚氣節，王陽明和他的弟子也不例外。廣東的那些王門弟子，在廣泛地傳播王陽明學說的同時，附帶的把崇尚氣節的精神也傳播了。[illegible]許多廣東人寧死不屈，可歌可泣的故事很多，這方面的主要原因，自然是因爲中國人民具有着反壓迫的光榮革命傳統的緣故，但同時也不能不承認多少受了一點王陽明崇尚節氣之風的影響。

見情泥

秋漪池

四、三角鏡

油燈的光芒顯得昏淡，無法照清楚那一個角落。沈滿心想，莫非九指仔已潛入來，[illegible]

小說林

[illegible]

太陽黑灸

[illegible]

歷代名媛傳 趙文娥

[illegible]

追踪記

十天究武俠中篇小說

龍章話 云君圖

在冰天雪地裏，兩騎驟步，踏着飛奔。

北國的冬天，天氣委實冷得怕人，兩騎者身穿厚厚的棉衣，仍感寒意，兩匹馬在雪裏，鼻孔裏噴出白煙，冒着嚴寒，奮勇奔馳。左邊那騎者，是一名年少英偉的俠士，面貌朗目，相貌英挺。右邊那騎者，卻是一名嫵媚的少女，烏黑黑的眼珠，不時骨溜溜的轉動，顯示她是一個聰明伶俐的人。

朔風呼呼的迎面吹來，不論少年或是少女，臉兒都凍得通紅，那少女嫩蛋兒本已白中透紅，恍如一顆熟透的蘋果，此刻給朔風吹颳，更是紅多多的，兩頰兒更其使人憐愛。那少年凍得連鼻子也紅了，好像一顆紅柿子，掛在他鼻樑之上，模樣兒卻是有點滑稽。

這一男一女默默的奔馳，起初兩人都不說話，後來那少年終於忍不住了，發話道：「萍兒，你究竟帶我到那裏去？咱們在冰天雪地中亡命的飛跑，已是五天啦！」那叫做「萍兒」的少女把臉龐一板，說道：「我叫你不要追問，那止一次，啐，你這人偏是個多嘴的傢伙！」那少年苦笑一聲，道：「我陽某若是多嘴之人，那倒就是天下奇聞了。喂，你到底告訴不告訴？」[illegible]

[illegible]

懷人日記

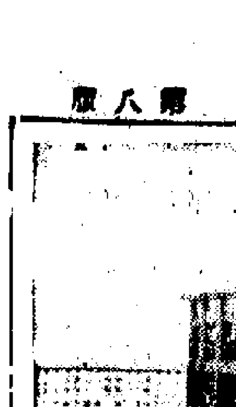
是日也 聞韓尼畢好

[illegible]

曼舞高歌聲悠揚

萬里歸息聚一堂

何崖 一日寄自北京



徐寅生讚星野球技

尼選手問候曹自強

姜永寧與同行敍舊

傭戰 前所 罕見